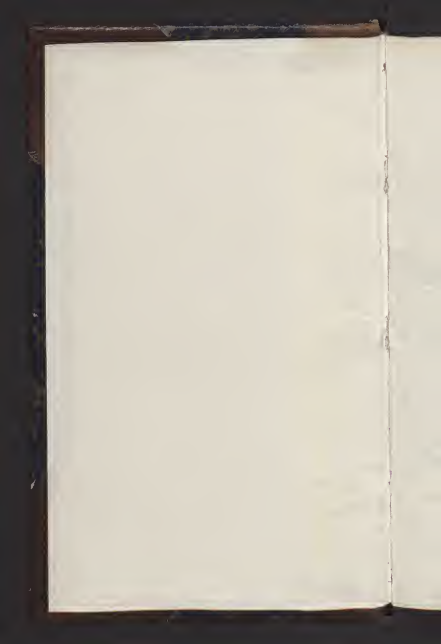
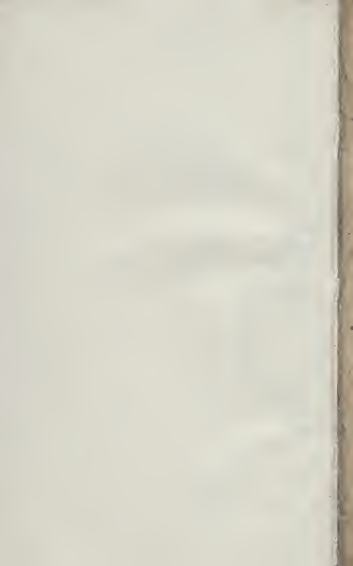




J 245

Sig



Þær Símtíu
Heilegu
MEDITATIONES
Eður

Dugvefiur /

Þess Hættupplijsta
Doct. IOHANNIS GERHARDI,
Mikillega og nækræmlega sáwnar i

Psalm-Lýsur /

Á þeim Frooma og Gudhrædda
Ateñemañe /

Er. Sigurde Jonsýne
Ad Prest-hoolum.

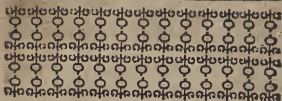
EDITIO VI.

oꝛ 3o oꝛ 3o oꝛ 3o oꝛ 3o oꝛ 3o oꝛ 3o

Þrúkt a Hoolum i Niallstaðal /
ANNO M DCC XII.



Wafna þu upp sem sepur/og rífs upp af
Danda/so mun Christur upplísa þig.



I. Hugvekii Psalmur.

Vñ rietka Þecking Syndareñar.

Sanat Confessio morbi.

Horium sem liggur Læfning a /
Læfnerium Mein sitt sante sa.

Ton/ Galdt off Gud vid þitt heima Ord/etc.



D Neilage Nerra
miñ / Nese eg auarur
Þrællen þiñ / Synda
Gytur so inðruckid/ Eins
og Jord Þafne tekur vid.

Þýst er miñ Synd wr
Maata miog / morg / ung / gomul og
soþvirdeleg. En þiñ Reide sa Gudur
er / Ogudlegum sem þorðærer.

— Riettlæste alle sem orðad gat / er sem
Bleod

Bloodsiwkrar Kvinnu Sat / Þ hvad
Kænglæted illt z frekt/ er þa fyrer þier
sviðvirdelegt?

Lioofed medaþ i Myrkre er / mikla
Byrtu þad giefur af sier / En þegat
Sooleñ a þad skín / alla misser þad
Geisla skín.

Ens er þ margt i Alþöpn Máns /
ad Alite hæðsta Doomarañs/Þfullkom-
ed og einfkis verdt / er vier þo meintum
Nerlagt giordt.

Noar mun eg aumur Grefse þa ?
Þo þlþa villde eg i Himeneñ þa / þa
er þar sa þyrer utañ Ef/er eg so tigdum
stigdani þep.

A Jorðu er hvørge Næle hier/Nerr-
añs Skiepnur þær mþa mier / med þo i
eg hefe moodgad þañ / miñ og þeirra
Gud Skaparañ.

— Afökun Neims er hord og stoor /
Nimen / Lopt / Jord / Bati/ Eldur /
Stoor/ Einglar/ Samvitska/ Sathan
señ/ z slaiþur Gud/ klaga vonda Men.

— Nær mæ vid slíku Kexsa Rønd /
Rieffo

Riettlæted stæd a adra Nond/ þegar allt
þetta amar ad / ecke er sýnt um Gíða-
Stad.

Glæpugum þeim sem gyrnast Nond /
þigpur Salomon heilæmt Nond / I
Þiargssorum sig þele þlioot/ þlþa vil eg
nu þangad skioott.

Þiarged það sem hafi seiger hier /
stalspur Iesus vor Drottessi er / Skor-
urnar ern Þnder hafi / i þeim er Næle
Syndugs Mafi.

Ljppsins Þppspresta er þar ein / oll
fafi sw græda daudleg Mein / Svala-
Drick þiur Þyrstur þar/ Þvotta-
Laug hafi sem Þhreim var.

Þar vil eg koma þicadur Þræll / þar
vil eg þelast Iesus sæll / medan Guds
Keide þram hia fer / þlþ eg til þijn/ þu
taf vid mier.

Ecke þarf eg ad Dittast þar / A-
flögun Guds og Skiepnuar / Sa er
þra allre Anaud þrý / Þndum Drott-
ess sem hoðlest i.

Næra Iesus min Njppdar Mær/

Nialpa miet öllum Benda wr / Tak
mig i þína opnu Bnd / og aflast mig a
Dauda Stund / Amen.

II. Psalmur.

Þm Jökun Þdrumareñar af Mærr
año þínu.

Patientem respice Christum.

Horðu Madur a Mærraþi Christi /
Nán sem þyrir þig Krosspestist.

Ton / O mín Sæl uppvakna nu / etc.

Sændu og hugleid Sæla mín /
fara og heiska Jesu Þín /
Síndu hans Mædu magna /
Kvalaþia Stærd og Ofraun
af / Wndena upp a Krosse gap / þad leid
han þína vegna.

Síndu hiet þína Synða Stærd / síndu
du hvað miked kosta vard / Sær þín og
Siwædom græda / Gud lédur sialpur
gríma Þín / Gud wtheller hiet Lype
þín / Gud kvelur margstæms Mæda.

O hvað

Þ hvad þanvænlegt er það Sær /
eckert arið til Græðflu siar / en Barðo
stierans Blood wr Ædum / Oh þa kynia
stærd Krænkleikans / Fostade Dauda
Læknarans / Guds þo a Ninnia Nædum.

Þu Christen Smla siadu hiet /
Synðene so Gud reidur er / þo hñis Son
sattfa bæde / Fødur siñ kicerañ þyrer oss /
þallna i Synð z Daudans Bloss / Guds
þo ei rienar Reide.

Nan toot þa a sig Nørund Mafis /
helgade so Mætturu hañs / ad Synða
Citre eide / hañ þa samteingde Nollæd
vid / Neilagasta sitt Rietslætid / Guds þo
ei rienar Reide.

Alle þangad til hañ a siar bar / Illa
giord og Synðer Beralldar / Eualeñ a
Krosse deide / hañ liet wtpressa Læp og
Blood / ad leisa og græða Neimfins
Þiood / Guds þa rienade Reide.

Nard / Sleg / Sær / Bryxl / og Nelo
iar Reid / Mæfning z Smæner JEsus
leid / Blessadur i Bøndum þreide / Fader
en leit þa særu Swt / Smal og Læp hañs

þa blædde wt/ Guds þa rienade Reide.

Nan sem Neilagz hingad kom/ hlaut
ad lyda so strængan Doom/ særdur med
soddan Nætte/ sa sem Eimur med Synd
i Heim/ siddan lifer og deir i þeim/ til
rande ydrast ætte.

Nrædast og skjalpa Skiepnu ber /
Skapara sin þvi hepur hier / Krossfest
og Eoaled bæde/ Þrællen mæ þetta ottast
eitt/ ad hann hepur sin Nerra deidt /
Syndugur Helgan hricade.

Christur liddande Kvöl z Deid/ Faste
ar til vor i sine Reid/ lautum oss honum
hljuda/ Syndug Mañeskia sin þu mig/
sañlega hlýtt eg fyrer þig/ soddan sa
laus ad lyda.

Sxter mig eitt og sojdur mest/ sie eg
og veit ad Þiodesi flest/ minna Þu aelli
ar eige/ Þpacflæted sem Almenn skier/
allre Kvöl þingra fellur mæ / a min
um Andscats Deige.

Neirdu nu soddan Salsa ragn/ siertu
pacflætt i Jesu Þu / med Alf z Þoran
heita/ Syndan Berfum siandu vid/ sær
þu

þu ei þramar Drottinn Gud/ nie hafi
til Reide reita.

Misskunar Fader Misskun þinn/ Miss-
une off fyrer Jesu þinn/ og Nefge vor
Nortu kramen/ Jesu þinn Bæn og
Benia þess/ Bøtt og Ljppgun sie þllum
off/ Amen/ O Jesu/ Amen.

III. Psalmur.

Þm Avort samrar Ydranar.

Christus respicite Clamat,

Guds Son vill ei að glatest Mañ /
Gjored þier Ydran kallat hafi.

Ton/ Sa þetals við Lögmañ/ etc.

SUnduge Madur sicut ad þier/
Saml þinn so hoolpeñ verde/ et
ljóst Ljpp þinnar hvor sa þier/
hreina Ydran sem gjorde.

Hvar su hin hreina Ydran er / er
þar og Kvittun Gynda/ en su Kvittun
þun aplar þier/ Elsku Guds til Mañ.
Gynda.

Noar Guds Aft er og Nulle hañs/
 hañs Sonur er þar medur/ i honum
 Boof a Misgiörd Mañs/ Mañs Sam
 viisfu það gledur.

Noar Samviisfañ er glod og good/
 Guds Ande býr þar iñe / og Neilog
 Þreñing sem hialpar Þiood/ med hollre
 Eþþgiöf siñe.

Þvi þar þeir aller eilqste Eþf / sem
 Þperboof Synða viña/ en Andar Tioon
 og Gimda Kþp/ Þdrumarlauset piña.

ÞKotteñ þar uppa doo a Kross/ að
 þena Synðeñ mætte/ lætum þvi ecke lifa
 i off/ Leste med vondum Nætte.

Scalar Daude Andlegur er / Þll-
 giörd og Synðeñ Maña/ undañðrögum
 þvi ecke vier/ Þdrumar Þerfed saña.

Alumur er sa sem ecke fañ/ Þllgiördum
 Boof a viña/ sialfañ Gud þra siet fæl^o
 er hañ/ med Þylking Eingla siña.

Synðeñ stigger Guds Anda wt/ að
 Mustere vors Niarta/ eins og Þþpluga-
 ur þlqa Braut/ ep piña Keiðeñ svartta.

So sem Gud þramar þllum er/ einn
 Nufur

Mlutur sa hif þeſte/ eins er og vifft i
ſtalpre ſiet/ Syndern vor hif ſa veſte.

Nu þo Synder ſem viſum vær/ vifft
ſtoorar heita meige/ eþ Ydrun breiðeſt
viſt yper þær/ Augu Guds ſia þær eige.

Med þvi þu ſafnar Synda Fans/
ſþeillde z marga Bega/ Ydrunar Tær
þþins iſtra Maſs/ af þvœ þær Dago
lega.

Gief miet Herra i Miatra miſt/
hreimaſn Ydrunar Anda/ ſo ad miſn Scul
þra Syndum kvift/ ſþinge þier Lop an
Enda / Amen.

IV. Psalmur.

Vni þad ſæta Ieſu Næpn.

Nomine qvid Ieſu ſvavius eſſe poteſt?

Ieſu Næpn Iſmſætt yfer ber/

Allaſn Gætleiſ i Neime hier.

Ton/ Ieſus Chriſtur a Kroſſe var/ etc.



Ieſu Næpn þitt Iſmſætt er/
alla Myſkun og Frelſe lier/ þvæ
bid eg þig miſn Ieſus/ vœgdu

og lækna veikum mætt / og versu mætt
Jesu / Jesus.

— O Martians Bruninn innellig / Gættu
þíne begar þa mig / Gyrd min og Glæde
Jesus / þyrir mætt eðle þeldu þig / þyrst
þu ert Jesu / Jesus.

Mýskunar Tímeinn meðan er / Mýsk-
una þu z lækna mætt / Mýskunar Mergð-
enn Jesus / Mýskunar Tímeinn þegar
þver / þa vert mætt Jesu / Jesus.

O Ríme verður eðle nett / i þo
Mýskunar Fænged breidd / mig tætt
innilde Jesus / Sæla min er af Synd-
um þreitt / siert okkur Jesu / Jesus.

— Vil Sælar Fæda opþurr er / utan
medblandest það Bidsmætt / sem ertu
stætt Jesus / foddan Rídd minne Sæ-
lu þer / siert heine Jesu / Jesus.

— Synða Gættur eg faged hef / Sæ-
than hladdande Bondsku Rætt / i þíne
Augsin Jesus / trætt eg þo þyrir utan
Gætt / ertu mætt Jesu / Jesus.

— Þyppuma Synd sem erþda eg / ætt
flagar mig z þreinger mig / i þíne Aug-
sin

sýn JEsus/ þó hun sje stoor og svq^o
virdeleg/ samt ertu mier JEsu/ JEsus.

— Fæding z Gietnad pleckar Synd/ for
dæmanileg er Skiepnu^okind/ i þínne Aug
sýn JEsus/ þó saurgan þilge soddan
Mind/ samt ertu mier JEsu/ JEsus.

Sathan off japnan sviked þær /
Synder Daglega gíorum vær/ i þínne
Augstýn JEsus/ svqvirgelegar þott fleu
þær/ samt ertu off JEsu/ JEsus.

Þó að eg Sooma svipte mig/ samt
fán eg ecke sneida þig/ mikillre Mystum
JEsus/ eptir því hun er æpenlig / off
ertu JEsu/ JEsus.

So sem mier harla hægt var það /
að hrapa i Gind z Kvalastad/ frá þíer
Bressaren JEsus/ veit eg so hægt þíer
vísur/ að vera mier JEsu/ JEsus.

JEsse/ Deid og Doomsins Nrd/
Daglega og um allan Tíð/ vertu mier
veiskum JEsus/ fyrir þín Dauda/ Fáar
og Stríð/ þrida mig JEsu/ JEsus.

Mínistu ei so a Synder mæn/ að sialp
ur gleimer þu Mystum þín / Heilage
Nerra

Hertra JEsus / Gælar Lífsgum og
Gædning þínn / siertu mæ JEsu / JEsus.

Ad lifa og deya Lauðnare min / lifa
koma þyrir Domes þín / þore eg þvi
min JEsus / i þínnu Næpne eg Frelse
þín / fyrst þu ert JEsu / JEsus.

O JEsu þyrir þín Bnda Foss /
alla Kvalning og Deid a Kross / og
Nædar Næpn þitt JEsus / aðast þu
Lífs og Lídna oss / Lof sé þítt JEsu /
JESUS / Amen.

V. Psalmur.

Om Ervarðnar Jókun.

Mihi IESU gratia quæstus.

Min Áviðingur met eg að sé /

Mildheit JEsu sem do a Tré.

Ton / Gæll ertu sá þín Gud / etc.



AD Tætt eg áunnur er / J
Nugfus minne / opt gíore eg D-
riest þítt / og Þínnu þíne.

Grætt

Græt eg þad Goodverk mīn / Slepp
bæta eige / so sem Synda-Boot þūn /
sýst nægiast meige.

Extst eg so leggja a / Lappañ Good-
verka / Forþienan þīna þa / Þraufa
noog sterka.

Þvor sem sig Heilagañ / Hier þund-
ed giæte / Þvad þyrpte hūga hāñ / um
Hærrafis Rietslæte.

Þuder Ræd erum nu / ecke Løgma-
le / sīaum til soddan Trw / Synden ei
Þræle.

Naast upp i Himeniñ / Heilage Fad-
er / Syndgæd hef Sonur þīñ / svǫvtr-
delegt þad er.

Alumur eg ecke mæ / Arpe þīñ heil-
la / virdstu mīer þriootskum þa / Þræls
Rāpn ad veita.

Þplug er Synden sw / sem mig vill
þāna / læt hana Loðsins nu / Lǫfenu
tāna.

Hollðsins ill yper-Ræd / um sǫðer
līne / eg misse Apl og Dæd / Anden so
vīñe.

— Eg hepe heimskur Mañ / hylst
Sathans Æde/ un mer ad Dvin þañ /
eg sigra næde.

Þitta vjst under bioo / Dgn Dauda
Kjpsins/ Jlls Ender er þañ þo/ z Jñ
gangur Kjpsins.

Nær Ejsed wte er/ øll Meinen þver-
ra/ þa mun eg þocknast þier / þu goode
Nerra.

Þll Synðen er þa kvist/ z Ninnas
Gæte/ Einn Gud þvi ertu mitt / einka
Kietslæte.

Dauda ei Dttast nu / nie Gynnda
Kjped/ Næðstur ert Nerra þu / Neist
myn og Kjped.

Sæl myn af Synnum kvist/ sian mun
þijn Mæte / hodeñ i Brwdkaup þitt /
Brwdgumefi sæte.

Þa reine eg þad og þin / ad þu ert
mier bæde/ Blæðaste Brwdgumif / og
Brullaups Klæde.

Eg hefe Jklæðst þier / a Skarnas
Deige / sa Skwde segler mier / skadan
Synd eige.

z Rixrum

I skíærum Skírwða þeim / skal eg
þránganga / þa Drottinn dæmer Heim /
a Deigé stranga.

Dýrdar Skarð skal oss þar / skín-
ande giera / hvort oss til Gilyfðar /
audnast að bera.

I saña Sælu Dýrd! Gætt leidd oss
Herra / Guð lofgiörð síe þíer skýrd /
Sem ei má þerra / Amen.

VI. Psalmur

Þm. Huggun þess Þdranda i Christ
þynu.

Cruz Christi nostra Corona est.

Eg gledst við Jesu Búða-þosis /
Þss er Heidur að Jesu Kross.

Ton/ Bonung David sem fíende / etc.

Aur syndugs Máns Soome /
Sannlega þoolgeñ er / I þvi
þrelfareñ froome / að þor-
smædur varstu þíer / z þíædur
þwngre Þýn / Daude þíñ er Líf Lyða /
Læfning z Huggun þræða / Hoop mitt og
Huggun mín.

B

pu

Du eirn Gud allra Líða/ eg gat þig
moodgad víst/ en þó aptur að þýða/ orða
Lúte eg sýst/ en fyrir Christi Kross/
er oss nú orðin Fridur/ að því þig sialf-
an vídur/ sættir þu seka oss.

Síðar nu þá Særing meigna/ Sonur
þín Líða hlaut/ fyrirgief þad þess vegna/
Þrællinn illur sem braut/ Þrotteinn mysk-
una mæir/ Synd mín er Sande fleire/
samt er þín Náðin meire/ þvíad hún
eilíff er.

Ek að eg ecke jafna/ Silvert z Synða
Þræ / þá kán i aungvan Máta/ Af-
lausn þeirra að fá / en ep auglýse þær/
Sær-söfuvirdelega skarta/ sérande fram-
að Hiarta/ en Samvitskán Felmtur þær.

Nalldtu því ecke inu / Aft þíne Gado
er Fíer/ nie Náð i Náðsyn minne/ Náð
Fæmd allre mæir fær / minstu Mýskun-
ar þín / reidstu mæir aumum eige / af
því þu hefur fleiged/ Son þín þyrir
Synder mín.

— Noot munu aumis Þræde/ a Keitno-
ingstapar Líð/ þá seð að sætia bæde /
Syndin

Synden og Riettlætid/ sitt skar a hvora
ia Nid / under Andskotans Heidur /
uppe Doomareñ reidur/ en Samveitskafi
svipt er Frid.

— Berold er oll i Loga / umhverpis
Mañen þa / hvorneñ ma hræddur vo-
ga / i Nerrans Augsyn fram'ga? Ei.
hellur palest þær/ Nvad er þa hellst til
Kada? Nvor vill þa Sælu Nada?
Nvar mun þa Nvölden vær?

Nvor er sa eirn sem heiter / Eingell
hins mikla Kads? Numi Bidstoku veis-
ter/ Berndare Eids og Lads/ JEsus þ
eplaut er/ mille hañs hialpar handa/
hræddur mun eg þa standa/ hañs Full-
eign hlæper miet.

Sæl mæn þæn good Erw glædest /
gled þig og fagna nu/ Bypa þa er þu
hrædest / Dævæden vona þu / vert ecke
Droentia / þra þeim sem fyrrer plæder/
þlædu nu a þess Nader / hañ reimest
Hollur Bin.

Miñ Gud eg ma þad sata / mikel
er Synden mæn / þo er i alla Mæta /

en meire Næden þín / öll mín Bon i
þier stætt / gief ad eg glæst eige / gief
ad þig losa meige / þier og um eilíf
Aar / Amen.

VII. Psalmur.

Om Verck Christi Þínu.

Mea Spes est Passio Christi.

Sia þið Ríksdóm Gæla mín /
Set eg mitt Traust a Jesu Þínum.

Ton / Sadet vor sem a Gimmum etc / etc.

S A Næraðs JESU harda
Þín / Hugleide eg með Kræpte
sín / eykst þa mín Trw z epl
est best / um þad Tveit sem
mig vardar mest / Aft Guds til mín / og
aðad hitt / Aþbrofist öll eg þæ vel kvist.

Þegar mín Næra hieft a Kross /
hneigde sîn Muð ad kyssa oss / Arma
wtbreidde bæda sîn / bændst til ad þadma
alla Men / þa sîn lauk upp sînnum Nönd
um svein / ad hialpa z andga oss mð þm.

Nað

Nañ liet þvi opna Sjðu sijn / So
þaðañ streymde Ljþ. giop mjn / og ad
hañs heita Niartans Þei/ hægra sie off
ad skoda vel/ Nañs Sær eru af Dþraun
blá/ Aft velldur þvi þau liomar a.

Lætum oss i hañs opnu Bnd/ iñgan
ga þvi med gladre Lund / skodum hañs
heita Niartans Aft / hvor oss Sindug
um allðrei bræst/ i hañs Særü er Ræd
ar Rægd/ Noog Endurlausn og allþeins
Rægd.

Up þíñ Ljþama Limum hañs/ lag-
ade Blood til Syndarañs / Mondum /
Footum og Sjðu señ / so það ljfgade
alla Meñ/og hñs signada Særa Blood/
Synder þvæe af allre Þlood.

Nañ var hraðeñ med þrongre Þræ /
þræsamlæga hañ Judar slæ / slæ þeit
Gadda i Nollid hañs/ hañs Blood wt-
freiste Syndeñ Mañs / Mañs Mendur
Gude unu a / A honum margþeins
Kvelling læ.

Nañ strjðde Dauda hardañ vid /
hañ so oss veitte Andlæts Frid/ hañ var

sakpellur hter a Jörd / hans Børn so
yrde saklaus gjörd / han liet sig slæ med
Neipt og Foss / han so Alögum þyrð
te off.

Han stunde hamt med Harna
Kvein / han so off bætte eilæpt Bein /
han bar a sönnum Nerdum Kross / han
so Þyngd allre llette af off / han var
dendur og hraken seü / han so lifgade
alla Men.

So sem þa Bæuber Öppjngd af /
alla Vega sin Eog wt gap / eins press
adest vors Herra Holid / hrunde hans
Dreire nidur a Folid / undan þjngd alls
Heims Illgiordar / og Reide Guds sem
JEsus bar.

Goddan Gagn þær þu Sæla min /
ap Særum JEsu og beiskere Þjn /
Handskrift sem off var moote mest / med
siet hepur a Krossen fest / hans Blood
hana ap þvode þar / i Þjnghvæ Guds
sem rifud var.

Bertu þvi gladur mædde Man /
Maka Nialp alla JEsus van / ef
stoor

stoor eru þýn Synda Sær / Sær hafs
eru þier Læming Flær / hafs Blood þad
Edla Bm̃sal er / er alla Græding veit
er þier.

Andlæt þitt Jesu og þýn Þýn /
allra Meina sie Booten mýn / Jesu
og Dauda Athvarp allt / æpenlega miet
vid þig halldi / þu heilög Prening hær
z blqd / haldest. þitt Lof um alla Tíð /
Amen.

VIII. Psalmur.

Bm̃ Fulloissu vortar Scaluhialpar.

Bona Spes Confundere nescit.

Bon sw til Skammar verdur sýst /

Bor Scaluhialp er stadpoðt vðst.

Ton / Lipande Drotten lýtina miet / etc.

Sed þig mýn Sær og gíxt þu
ad / Gude Skapara þýnum /
mundu hafs Ræd / z mífstu æ
þad / þa mindade hafi þig i Leinum /
Adur þegar vartst eingefi þu / Bm̃hyggja

Bar hann þína / eigin Mínd hans er
orden nu / ei kafi hann þér því tína / hann
aðast alla sína.

Nú þó að vísu syndug siert / so Guds
Mínd haper tapad / hann sem að aung-
vu gaf þig gjórdt / gietur þig Endur-
skapad / sa sem þig skoop að Syndu-
fleck / Saurgun þína kafi bæta / og
Lífku Rótt sem í þér vex / alla í burtu
ræta / að því skalt gjörta gjæta.

Nú Gude erum líkt sem Leir / Leir-
potta Smíðs í Nende / um Rífe þínast
aungver þér / sem eru sín Verk hatan-
de / skýlde hann þar til skapa þá / Skiep-
nuðind sína Mafin / Mandaverk þau
að hata og slá / og hrekja í Dýfla
Rafin ? Sem mín ei þeimtu þafin.

Víft er Skopun z Míndin Mafis /
mífed Guds Afstar Merke / en gjör
vottast þó Elskan hans / að Endur-
lausnar Verke / alldrei grynast þu Blót-
um mín / goode Hirdereð Sauta / þyrst
að þu þólder þwanga Þín / þig gapst í
Þíft og Dauda / til Líps og Lausnar
Þíoda.

Sa

Sa oss Frid kœpfe Fœduren vid /
þullnadar dýru Verde / allast oss nu og
leggur Lid / Líf vort so engenn skerde /
þetta Tilplugt ei verdur vellt / velldur
þvi það eg seige / sw Næddar Gæðskañ
gnæfer allt / Gud fyrer þræleñ deye /
Sæl min þvi epast eige.

Bier erum Gud þín Dýra Børn /
og Arfar ad Himnavistum / so elskar þu
nu sierhvorn vorn / sem Drottinn Jē-
sum Christum / Næd og Þppþylling
eilíps Lífs / oss giefst i Synne þínum /
Þppspretta Goods og Eiding Kíps /
Þppgiöf a Synd og Þínum / gledst
eg i Gude mínum.

Hvorneñ kæn sa ad hata mig / Hæ-
þor mína sem bætte / og gaf i Dauda
sialpañ sig / so ad eg lifa mætte / þo Dó-
viner aller mhe mætt / mína Sæl þor-
flagande / Jēsus mitt Hoop og Hæle-
er / Hælgun z Lausn fra Grande / Erw
mín þvi stöðug stände.

Lop sie þier Fader fyr og súd / þræ-
er þín Sonen fætra / og þier Jēsu sem

lenster Ljød / ljæka þe Dyrð og Æra / so
 helgum Anda sama Beg / sanna Beg-
 send skal gjalda / þu Eining Prening
 Þdaudleg / uñ mætt þiñ Þræs margfall-
 da / þier og uñ Alder Alda / Amen.

IX. Psalmur.

Þm þ ad vier skulū elska Gud mest.

Domino Iungaris amore.

Napna þu Gæl mæn Neimsins Sid /
 Nallat þig med Elsku ÞKottess vid.

Ton / Drellum ap Þruste Lædar / etc.

Þis uppriett Christess Gæ-
 la / Rædholl ad læra / Stund-
 lega Mute hæla / ei hafdu
 færa / En þessi ypparsta Goo-
 da / elska og stunda skal / þværs Gnægð-
 ar Gæðskan þrooda / Gott iñebindur
 allt.

Þppsprettast alls þins Gooda er þia
 ÞKottne / þonum allt Næst ad biōoda /
 so allðrei þrotne / Skapada Skiepmu
 neina /

neina/ skalt ecke elska þu/ þvi aungvað
 Aastar Beina / aptur þier gielldur sw.

Þeim ættu öllu tæra/ Aastar Gein^o
 ge / er þig hópde þa tæra / er þu varst
 eingen / þa hañ til Keide reitter/ rasan^o
 de tíðt z þrætt/ Syndsamlega so breitt^o
 er/ samt elskade hañ þig dætt.

— Niartans Bnumar Ardur / um iðstu
 Keita/ og Andar Alden^o Gardur / ma
 Elskan heita / hun wteloðar Neimen /
 ap Niarta Mañsins best / Sathan og
 Synða Keimen/ sigrar og græder þlest.

— Nun læser Diopla Dýke / og Dæd^o
 er enkur/ hæðsta Nimmartýke/ þun upp^o
 lskur/ Aast er Bvaldra Merke / ecke
 til Nialpar sein / wt ap Elskunar Bero
 ke/ auglýfesi Trwen hrein.

Ep Sælen elskar eige / þañ æðsta
 Gooda/ Dauda ad sønu seige/ og Soo^o
 ma smauda / Indishægd aungva hepur/
 z eingen Noolegheit / Bgglaus i Synð^o
 um sepur / sitt Nialpar-Ræd ei veit.

Gude þvi ætt ad nja/ ap öllu Niart^o
 ta/ aungvar Þdiur kunn/ æðra ad skarta/

ep þu upphýriar eige/ ad Elsta Drott-
en hjer/ upp þra þeim epsta Deige/ ecke
veitest þad þier.

Gviptu mig Synða Galla/ miñ sæte
Herra / og bañada Elsku alla/ laet i
mier þoerra / gief ad þier einum uñe /
og elske nu Mjarta Elær / so ad eg sýðar
Eñe/ ad sia þig um eilqf Har/ Amen.

X. Psalmur.

Um vora Fridpæging.

Solvit mea debita Christus.

Drottēn toók oss i Sætt vid sig/

Fra Syndurum JEsu lensste mig.

Ton/ Mitt Glarta hvar til hriggest þu/ etc.

Shvad mikel er Mysskun þu/ miñ
JEsu sem off veitir þu /
Siwædoom vorn fjalpur þarst/
þyrir Heimsins Synder særður
varst/ sveid þier Und/ en Mjarta þitt
færst.

O þaug Willior og Býte best / ad
þarst

barst þu Rietslætur Strapped mest /
Kænglætur þan þo Frid / Neilagur tofst
þu Negning vid / hin Synduge pieck þa
Frid.

Þu tofst a þig hid Besta vort / var
þad Syndeñ sem hópðum gierdt / þitt
Besta þu gafst oss / þad var Lifed og
Laufnar. Hnoss / leidst þu fialpur Dauda
an a Kross.

Og nu med þvi þijn Elfskañ mest / a
sig tok þ sem vort var vest / bestu Eign
biodum nu / Lifkame vor og Sæl er su /
foddan Hnossir girnest þu.

Hepder þu ecke Nerra frwr / hialpad
Kænglætum Dauda wr / og feipt han
Kvolu þra / þijna Rietslæta þurdu þar /
þunded munder hafa þa.

Fadereñ hefur hepnst a þier / hvor
skins Synða sem gierdum vier / þvi flest
oss þrælū Bægd / þ er þier Sæl mijn
Sines hægd / ad Synd er kvitt / en Reide
Guds lægd.

Hverneñ kañtu þa N. Frea ficer / ad
hepnast a oss þyrer Synder þær / sem ad
þu

þu fjalpur barst/ Sælen þín af Sorgu
 skarst/ ad Synd þú off þa gjördu varst.

Eingen þepur nu Af nie Balld / a
 off ad leggja Nefndar Gialld/ utaín ein
 afte hñ/ þyrer vor Brot sm borga van/
 og bwen er ad Fridtaupa Mañ.

Gled þig mñn Sæl vid Sæfleit ha-
 fis/ er Syndugs vill ecke Dauda Mañs/
 ad eilípu seiger hañ satt/ i þeirre Trw
 þu stöðug stalt/ sterka Trigd hañ vid
 þig hatt.

I Guds Metaskæl Mysskun er /
 miklu þýngre þa vicktum vier/ heildur
 en alls Neims Synd / siertu alldrei so
 Sæl mñn blind / ad foddan Nuggun
 taper i Bind.

Mundu ad Synd er Mañsins Berk/
 af Mysskun Guds þo stendur sterk / er
 þeirra Elst Dæd/ Iðgiærd skundleg/
 en eilaf Ræd/ og Dseigrañlegt DRott-
 ens Ræd.

Stí eg nu aumur / argur Þræll/
 under Ræd þína Gud mñn sæll / sñne
 þu því Mysskun mñer / þig skal lopa

og þacca þier/ þad a medaſi Eilqþdo
rñ er/ A M E N.

XI. Psalmur.

Þm Fridar Boof þyier vorar Eyn
der.

Mors Christi vita piorum.

Guds Sonur leid þyier Glæpe Maſis.

Gudhræddra Eyp/er Daudeñ haſis.

Ton/ Svæ sem ad reiser þaga Þigd/ etc.

Milde Iesu eg miñest nu /
Myſkunat Bod þitt Eiera /
Syndugum giorder ſalfur þu
ſoddañ Ordum ad tæra. All
er sem þiæst Þþngsla Þþn/ og þreitt
er erud / Komed til mþn / Þdur ſkal
Endurnæra.

Þar til giore eg so ſvata þier/ Gaſi
leikſins dqrſte Muñur/ Syndañna Þun
ge þreinger ad mier/ þier er miñ Brest
ur Eufur / Andvarpa eg i Gimdum
mþn/ og vil þvi giarnañ tōma til þþn/
Eifande Eþnar Þruſur.

Þwngar

Þwngar eru sem æred Blí / op-
 margar mýnar Synder / Erþvída eg og
 þicæst þvi / þessare Byrde under / Glæ-
 papullan eg Alldur el / en vil þo giarno
 an deya vel / Nerra mjer Nuggun sender.

Kom þu minn JEsu / kom til min /
 kom þu med Afrikan hjorre / þvi ad eins
 fann eg koma til þijn / ad komer þu til
 minn þytre / kom þu og svala Mæddum
 mjer / margskins Synda eg Sked ber /
 endurnær mig Næd njarre.

Hjalpe mjer best þijn Heilög Wnd /
 Hjalpe mjer best þinn Daude / og Lífame
 þinn sem leid hier Bønd / Laugadur Þýslo
 at Bloode / Sær þijn / Under / og Ur-
 nan Trw / og allt það þyrer mig þolder
 þu / Hjalpe mjer Næra goode.

Daude þinn fann off Frelfis Hljó /
 Frid / Lífgun og Rieflæte / meir mun þa
 þitt lifande Líf / liena off allskins Mæ-
 te / hvor þijn Mifing t Narta var / Ner-
 bergiar þu og lifer þar / Tign er það
 foddan Sæte.

Gled þig nu Sæl minn gled þig nu /
 Gled

Gled þig i Drottne þínum/ er Obbedi
 verite Aft og Erw/ Dvina Flocke fj-
 nú/ Bina Grættbeidne vill hafi þa/ veita
 giarnan og Myrkun tíma/ Nægd er það
 Nuga mínum.

Þegar þu Níartans Nerra mín/
 hiedan gíster mig kalla / leidd þu mig
 þa til Elfsins ínn/ a líðomande Dýrd-
 ar Þalla/ so að mjer hlotneft Neiller
 þær/ að henta þig/ síð og vera þier nær/
 og lofa um Elfsd alla/ Amen.

XII. Psalmur.

Vni Art og Eignelegleik saunar
 Erwar.

Viva est et victrix, si modò vera Fides.

Lifande og Son Erw Sigurenn þær /
 Sañ Erwadur er Drottne Þær.

Ton/ O Sader mín/ eg Þrællinn þinn/ etc.

BÞ/ Þpp mín Saml / er þier
 nu Mal / að yfervaga Erw
 þína/ Krapt-mifel er/ Christo
 þvi her/ Þærar Þættir að sanna/
 E Edla

Edla Mlut þaŋ/ inŋaþ þier haŋ / ætŋ
þvi so ad greina / Eof sie Gud þier / þu
lienter mier/ Eŋfed og Erwna hreina.

Af Erw þad stier/ ad verdum vier /
vel inŋplantader Chriŋte / eins og Bŋŋ
Erie / viŋŋ Meistare / vid græder lausa
Kviŋte/ aþ Drottne ma/ Eŋŋs Eriooŋ
gun þa/ frægre eŋ nockra Gimsteina /
Eof sie Gud þier/ þu lienter mier/ Eŋŋ
ed og Erwna hreina.

Olle Erw stier/ Abels Boorn Berŋ/
allvel þocknadest Gude / Drottne so
ŋætt / þyŋer miog mætt / Muŋŋ Offur
þeŋŋ ŋem trwde / er þad Bæn ein/ Dþlo
ug og hrein/ orkande Boorum Meina /
Eof sie Gud þier/ þu lienter mier/ Eŋŋfed
og Erwna hreina.

Enoks Erw vaŋ/ad ŋa Guds Maŋ/
mþ var numeŋ i Næder / hun so Eyrnd
Maŋŋ/ til Nanna Raŋŋs/ Neimŋŋins fra
Eiŋŋe leider/ Eilŋŋŋt Eŋŋ þvi / og Ebrw
Chriŋti/ off gieþŋt hier nu ad reina / Eof
ŋe Gud þier / þu lienter mier / Eŋŋfed og
Erwna hreina.

Son Trw þad vañ / Sara gaf
Mañ / sýnum i Alldurdoome / so gietur
Christ / siethver Ser vðst / sem er prýdd
Stjórleiks Blome / En þetta hier /
Andlega skier / Dplgañ vid Trwar
Beina / Lof sie Gud þier / þu lienter
mier / Lífed og Trwna hreina.

Uf Trw þad kom / ad Abraham /
Isaac poorna kúne / stalps Bilie Mañs /
er Sælar hañs / Son / sa þum heitast
uñe / Andlega i Trw / þonum Þffra þu /
Elfsu sýn þier ei neina / Lof sie Gud
þier / þu lienter mier / Lífed og Trwna
hreina.

Ölle Trw good / Israels þrood / þþ
ergieck Naped rauda / so komunst vier /
Nattulaust hier / Neims yper Siodeñ
Mauda / Rahab Frid þañ / frelfast so
Mañ / fyrer Trwna alleina / Lof sie
Gud þier / þu lienter mier / Lífed og
Trwna hreina.

Nein Trw þad er / þa Martod
hier / Herrañ medtefed gietur / med
Aarnan hañs / og allt til sañs / i þon

um Trausted setur / fullviss um þad /
 hun þiffe Næd / fyrer Grædarañ Mei-
 na/ Eop sie Gud þier / þu hienter mier /
 Ejsþed og Trwna hreina.

Þppruñest sw/ þin Þplga Trw/ap
 Andlegu Guds Drds Gæde / eins grær
 sem Trwn/ Andest og hun/ eitt eru þesse
 bæde/ Drd Guds er Far / sem Andañ
 þeriat/ in i Nartad Leid heina / Eop sie
 Gud þier / þu hienter mier / Ejsþed og
 Trwna hreina.

Þpt nefnd Trw þier/ Andlegt Eioos
 er/ upplionmande Mañs Narta/ Geisla
 þa ber / sem giepa af sier / Goodverka
 Skined biarta/ hvor þad þatast / hana
 þar brast/ hente þad Bernsku Meina /
 Eof sie Gud þier/þu hienter mier/ Ejsþed
 og Trwna hreina.

O miñ JEsu / mier ingieþ þu /
 Andlegt Eioos Trwarinñar / lisse þad
 mier so lære eg gior/ Leid Scaluhjalpar
 miñar/ so eiljþt Ejsþ / epter Neims Rjþ/
 eg mæste fca og reima/ Eop sie Gud þier/
 þu hienter mier/ Ejsþed og Trwna hrei-
 na/ Amen.

XIII. Psalmur.

Vm Andlegan Niwskap Christi og
Sælarenar.

Animarum sponfus IESUS.

Dff trwlopas Guds Sonur tier /
Sælar Brwdgumenn JEsus er.

Ton/ Eins og sitt Barn/ Fader etc.

B þig Sæl min / Bidlar til
þijn/ Blessadur Gud æn Epa/
Eg vil þig mæ / eg vil þig
mæ / JEsus so tier / jafnan
og æ trwlopa.

Gled þig nu þvi / Gude þeim i / er
giefur þier Brwdkaups Klæde / Og
gledande Skart / og gledande Skart /
gyrnelegt margt/ Gullhrýng og allskins
Gjæde.

Fljottu þier þa / Fegurd hans sía /
þagnande tað vid honum / Brwdgume
þín/ Brwdgume þín / med Bloomleik
þín/ ber langt af Maña Sonum.

Nan skijn sem Sool / þa Neimsins
E 3 Níool /

Níool / heitast upplíðoma kúne / Dæ-
príður Svein/dæpríður Svein/ Dgrd
Frýndur einn / drípur Róð af háns
Múne.

Althuga þu / þín Almleik nu / og
háns Nattignar Þrýde/ So veitstu gior/
so veitstu gior/ hver Sæmd það er / sier
took hánn þig pyrer Brwde.

Þu varst náinn / því var ei Kin /
þyrder ei inn að koma/ I Kongsins Sal/
I Kongsins Sal/ nie koma a Tal/ við
Christum þinn Brwdguma.

Synda Lörpum / síður Þörpum /
sialfur hánn þig wr þærde / Silke·Fat
nýt / Silke·Fat nýt / med Soomæ
príði/ síðan til Eynnar færde.

Syllene Armþond/gap þier a Mond/
Gudvep og Brwdkaups Klæde / Og
Eyrna·Skart / og Eyrna·Skart / ein
allt Dparpt/ apþvode sánu Bloode.

Allt hvað háns er / Dstígen þier /
aum Brwdur giepur hánn þetta / Nun-
cang Bidsmior/ Nuncang Bidsmior/þa
Nungur skier / Nollid sitt og Blood til
Kíella. Eða

Gecke neitt slíkt/ eda þvílkt / orkar
þu hönü ad veita/ Hellsst ma þo dædst/
hellsst ma þo dædst/ ad Martians Aast /
sem hepur hañ til þýn heita.

O hvad Sæl sw/ sýðar og nu/ Sæl
og Blessud ma heita / Soddañ Teingd
nær/ soddañ Teingd nær/ ad Son Guds
Fæðr/ sner vill til Efta jafna.

Erweñ a hañ / traustast hun kañ /
Teingder slíkar ad þesta / Allt hañs
Goots er / allt hañs Goots er / eigeñ.
legt þíer/ Hra og Tígneñ mesta.

O þu Sæl mýn/ Bænsta þýn/ æste
wðlega fæð moote / Halldtu vel Erw /
halldtu vel Erw / heorast ei þu/ hañs
Þingun so ei bríðote.

Þíer JEsu Fæðr/ það þockum vœr/
þu i Teingd off ert komeñ / Leid þu off
mí/ leid þu off mí / Eftgíafare míñ / J
Samýns Brwðkaup/ Amen.

XIV. Psalmur.

Om Christi dæðsamlega Mándooms
Tefning.

Fulgent Cunabula Christi.

Est pu a Fæding Lausnarañs /
 Goomar af Elsku Þaggafi hañs.

Ton/ Opafi af Linnum þier kom eg/ etc.

Attum oss nu mæn liupust Børn /
 litla Stund hepta Nuga vorn /
 þessu stundlegu Starfe fra /
 stunda og þeinþia Andlegt a.

Martians Augun þa hefium þyrst /
 hiedafi og uppa Jesum Christ / At.
 hugande hvor Aast hañs var/ og Leind
 ardoom hañs Fædingar.

Nafi stie midur i Nollid vort/ En so
 oss þeinge Guds Børn giordi / Neilog
 Fæding og Nollogan hañs/ hreinsar og
 bæter Gaurgun Mañs.

I Eld Fridsama Augusti/ oss villde
 Jesus fædast því / so ad hañ þeinge
 sett til sañs / Gætt og Frid mille Guds
 og Mañs.

Nafi þæddest því af hreitre Men /
 hañ sýnde það hañ kyni ei / Andlega
 ad þædast/ utafi þar/ Þsaurgad Mañs
 fins Martad var. D^o

Ofigner þá þá Ægnud þyrst/ Æd
ing Christi þeim bodadist/ þvi hönun
best þeir þöknast hier/ sem þyklast i
Nörtum dælisler.

Æinglar boda fyrst Ægnud þá /
Æiathyrðurun/ þvi sialpur hán/ Ealno
aña Nyrder sañur er / sem þeiner Æeg
þeim villtur fer.

Med Æiathyrðurü forum af stad/
þæddum Æesu nú leitum ad/ Æ Bethle
hem (þad Braud^o Nws er) Æarned i
Keipum þñum vier.

Æ Fotu liggur Sveirneñ sa / Eöþ^o
nud Guds Æarna þñda mæ / Æeilog
Æitning er riect til sañs/ Æeiparner þessa
Guds og Mañs.

Æikel og stoor er Æyskum sw / mier
aunnum veitter Æesus þu/ þa ecce komst
eg upp til þñu / opañ steigst þu hingad
til mñn.

Þ hvad þurðanlegt er þad Ææd/ þu
uppa þá þñ Ææsdooms Ææd / Ad
Æyskum er nu asast vid / aðra strængo
asta Æietlætid.

Reinse nu best mitt Martans Nws/
 Neilog þín Fæding mín JEsus / gack
 sýðan in til Gystingar / Gud·velkomeñ
 að hvílast þar.

Aller samfänge Eingla Myrd / J
 Bypphædum sie Gude Dýrd / A Jorðu
 Fridur eirneñ sie / Og Mættunum good·
 ur Vilie / Amen.

XV. Psalmur.

Om Avert Christi Rañdooñs.

Sit grata Redemptio Christi+

Fognum JEsu sem fæddest oss /
 Frelsed þockum með Astar Kofs.

Ton / Til þín heilage Læra Gud / etc.

E þoda yður Eingell tier / ær·
 en Fognud til Nanda / Sam
 mín þu hefur Nuggun hier /
 Næðflu laf þier ei granda /
 Fagnande sak vid Fæding þans / sem
 forþetræd hefur Næðed Mæñs / líppgad
 og leift wr Bænda.

Off

Öss er skripað/ að Olmu Kvist/ i Dro-
fena Döpañ bære/ audsýnande so Fot-
te þyrst / Flooded nu þurda þære / eins
hefur JEsus þært oss Frid/ af Föð-
ursins Nende Gætt og Grid/ en Rei-
de hañs ruñeñ vøre.

Öss hefur JEsus elskad heitt/ að
Eilípu samfeingiande / Guddoms og
Mánðoms Art i eitt/ Dlístanlegu Ban-
de / hvorneñ mun þot hañs Mýskun
þa/ Máñeñ gíeta fíet slíted þra/ - Nollu
fítt og Blood hatande.

Þañ Leindardoom um Nollgan
hañs/ hvor mun wísekra kústa ? Lóp-
leg Natígn við Læging Máñs / líet sig
samfeingíast núña/ Nvad er Dýrdlegra
hellður en hañ ? Nvad er slæntra en
líndur Máñ? þo vill Gud þessum uña.

D'gríspallegur Gud er það/ gíorda
Máñskíepnañ reita / þo bar hun sig i
aungvu að/ epter Gættum að leita/ þa
Elæðdest heñar Nollde hañ / Neimeñ
sætte við sig slaspañ / Frid og Bægd
þvo að veita.

Ö hvad

Þ hvarð þu Skulld var opur stoor /
 ættum vier Gude ad greida? JEsus
 bleffadur Broder vor/ i Borgun þa liet
 sig deida/ þyter off greidda pulla Boot/
 þeigens Nende took hiñ i moot/ greidur
 til Ljps ad leida.

Heran skoop Mañsins Noll og
 Bein / held eg þad Dædsemd. saña /
 þo gnceper þesse Siæðskan ein/ han gaf
 sig til Lausnar Maña/ i Adam er
 Meisleise mist/ meira giepst off fyrer
 JEsu Christ / Kietelæte og Noll
 Minnaña.

Sal min ap Alwd þacca þu/ þjuno
 um Drottne Skapara/ Lausnara vor
 um liffa nu / til Ljpsins vill han þig
 spara/ Gude sie Lop i allre Alt/Emum
 og Preñum swnged hætt / Amen þar
 eg til svara/ A M E N.

XVI. Psalmur.

Þm Andlega Endurnæring Gud,
 þræddra.

Qvid

Qvjd DEus est ? animæ lux , medi-
cina , Cibus.

Hvad er Gud ? Sælar lifjandæ Lioos /
Læfning / Næring / z Dyrðar Nroos.

Ton / Glæskurgtæste Grædare min / etc.

Eft Giestabod mig mikæd þo/
mildur og rýkur Gud tilbiðo/
Hungrader heildst þess neyta /
Syndanæ Angur sem Mañ
sker / Sælar Hungur það Andlegt er /
Sadning ma hrein Trw heita / Mañ /
Þioð þa / Engla Braud / það eiddæ
Naud / a Gide Stollum / sælara bjæst
nu Svaungum þllum.

Kræseleg Mæltið kallast ma / Friddæ
yd Fæda er Borde a / hungrud Born
heyred þetta / Ilmande Riette eted nu /
Aplausn Synda og Næd Guds trw /
fæanga ma soddan metta / JEsus /
Fridþus / Booteñ Rýfs / er Brauded
Læpsins / best að neita / af Drape puller
ei um það skeita.

Þeir Men sem hofdu þess sier
Sliod /

Flíood/ þorsmædu þetta Gíestabod/ og
 villdu eðle foma/ skígríspar Mæpar þæð
 du það/ þvi síg hopdu ei samlagad /
 Gathans illum Dsooma/ síæ þu/ Sæl
 stu/ Mærra þánni/ Míjdne syn/ eñ hooro
 ast eige/ so inleide hañ þig z egta meige.

JEsus Christns Andlegur er/ E
 liseus sem vífnum vier/ alhægt síe allt
 að víña/ Gælleikans Bidsmior Nímn
 eðle hañ/hella i toomu Kíereñ Eað/hvar
 þaug mæ þæ og þíña / Eins skíer /
 off hjer/ Aft a Chríst/ þar íñhellíst /
 i allra Síñe/ sem Elska til Neimfins/
 hjer eingefñ inñ.

Synduger Mæñ i Sodoma / sagda
 Mæltíjd ei gyrtust a / eñ þo Eofh opf
 þem bide/ Nímnestur Eldur epter það/
 uppbrende Folf og dreckte Stad/ eing
 eñ Bon var a Fríde/ eins mæ/ eñ sía /
 Drotteñs Keide/eitíþ eider/ allra gein
 ge/ sem Brwdkaup hañs forsmæ / eñ
 þodner leinge.

Ogagn stoor-mífed er það Þíood /
 ef forsmæ þetta Gíestabod/ vñst er sa
 vesall

vesall Ljódur/ Gilípt Nungur og Drífe
 stríð/ yper þá klemur Surr og Stíð/
 aldrei þeim optar bjódur/ mig blind/
 Mántínd/ sw ma heita/ sem vill neita/
 foddan Bistum/ og hilder ei þiggja
 Mærað Christum.

Gud hefur Mæta afnað en/ i þu
 Heimboð að kalla Mæn/ iðra það off
 vidoðkur/ Hugskots Dyrnar þá hað
 mæntir/ Neilögum Þænka til vor snit/
 Gæll er þá sa uppljukur/ Nier ma/hvort
 sía/ eþ Hugsun good/ i Niggju Glood/
 med helga Þarta/ Drottin þá flapp-
 ar a Dyr þess Narta.

Athuga foddan aumur Mað/ upp-
 loattu strax þá kallar hað / andur en a
 burt vðkur / Aðars situr hað eirneð
 fyr/ er þu flappar a Mædar Dyr / og
 þeim eðe uppljukur/ ef þier/ að ber/ goodo-
 að Vilja/ Guds það skilier / Gítedskur
 millde/og Reista haðs Astar/sem nær-
 ast skilde.

Astar Reisten er Ande haðs/ er að-
 ast skal i Brícofte Maðs/ að breskande
 Blöð

Blosse verde/ Bisløktu Madur alldreif
 hañ / ecce brioót heildur Guds þíns
 Rañ / so ricke ei Reide. Sverde/ Niar^o
 iad/ er þitt þad/ hañs Mustere/ hvort
 oss bære/ hreint ad vanda/ og herbergia
 syðan þañ helga Anda.

Sia þu til med mier same Gud / so
 eg kúne þitt Giestabod / giarnañ med
 Þockum þiggia/ Narta mitt er nu oped
 þier/ ætíð velkomeñ siertu mier/ ei vil
 þig a burt stiggia/ Sæl mín / sie þín/
 Brødur trw/ sem bweñ ert þu/ til Brød
 kaups falla / Lat hana þa þig um
 Eilífd alla/ Amen.

XVII. Psalmur.

Um Avert Skjrnareñar.

Sacrum Baptisma lavacrum est.

Skodum Guds Aast og Skipun hier /
 Skjrneñ vor heilog Batnslaug er.

Ton/ JEsus Christur a Krossi vat/ etc.

Dyggu þu að Sál mín hvað
það er / Í heilagre Skýrn Gud
veitir þér / eru það andleg
Gæðe / Saurgun sem þýrer
Fæðing þér / fægar og helgar bæðe.

Skýrnesi þvi öllu orka fast / optur
að Ngu þæðest Mañ / vöst þýrer Vatn
og Anda / Öska Barn Drottens er þá
hann / Arfe til Góts og Landa.

Ande Guds þordum ölle þvi / Ad
Týpskráring kom Þotnesi í / so skiedur
Í Skýrnesi / hafi gíðer þun fle hreim
og ný / helgud af Nævisi síne.

Aller þeir Christo Klæðast / Í
Skýrnesi sem Trú er þrást / þvegner
Í þessu Floode / hvorra Skróde so
hvortþagast / Í N. Lambsins Bloode.

A Jerusalems Bolum var / Vatns
Dýke allsins Tækingar / þa Eingell
Guds það hrærde / þessa Skýrn vora
það tæknar / þvi öss Gynda Bost þærde.

Þoornasía Blood var þveged þá /
þetta í Dýked Bethesda / svo þvæst
Christi Bloods Kraptur / einnesi öþan í
D
vorn

vorn Batns Sæ / vel hreiner fædunse
aptur.

Neilagur Ande ofan þer / I Batns
Sæni þa skrunst vier / sialfur þar
saman hrærer /. Blooded Christi vid
Batned hier/ vorre Saurgun portærer.

Pharao med sifi hrausta Ner / I
Napenu Kauda drectie sier / I vorre
Skjrn so skiedur / Adam gamle deyr
eirnefi hier/ øllum Synða'hoop medur.

Sw Laug er Gler, Sioor þesse þa /
þan Johanes i Anda sæ / Giegunum
Skjrn skina lufia / Rietslætis Geistlar
Nættans hæ / I Njortun og Sæler
Maña.

Ezechiels það Bitum var/ Batn af
Mustere þramplaut þar / gap Eip og
Græding saña / Eafi so Skjrnar Blood
Christnefiar/ Kæmed hreinsa Sondaña.

I Skjrnefi eru aller Meñ / Ap
Andlegu Meine grædder sefi/ er þvi vel
ad giætande/ ad vær ei Syngdum aptur
vñ/ so añað verra hende.

Christi Rietslæte Flædunst vier / sem
Eostur

Kostulegaste Skerwden er / þvi bet off
vel ad vanda / ad vær hañ kvolum ecke
hier/ med Sklarendum Synda.

Endurpæding vor orka kañ / Ad
Krosspestest sa gamle Mañ/ enñ nñr upp
aptur stande / I Meinleyse uppalest
hañ/ æfenlega blifande.

Sierhvør Madur sem mæst er hier/
Mustere heilags Anda er / þvi skylde
hañ vel vanda / vegleganñ Sess i sialf-
um sier/ soddanñ gieste til Nanda.

Nier hópum vñst i Vatnsins Sm/
vorum Gude Trwlofast þa/ og svarest
allar Stunder / lañu off ecke sñdanñ sia/
Sathans Merkiuumum under.

Send þu off DRotten sañna Dæd/
so vier behöldum Skjmar Mæd / enñ
alldrei ap off briootum / hier med þrissu
þitt Mialpar Mæd / hvørs æfenlega
mootum/ AMEN.

XVIII. Psalmur.

Þm Christi Lijfama og Bloods
þjalpsamlega Medtætning.

Vitæ fons est Caro Christi.

Ljps Kraptur Jesu ljppgar Blood /
Ljps Bruður er hñs Mollid z Blood.
Ton/ Blóðsku Guds vler þrýsum/ etc.

DVer sem ad Mollid mitt Etur/
Nvor sm Dreckur mitt Blood/
Jesús soddan þramsetur/ Sv
lifer ætíð Blood/ D hvad gott
Giestabod/ D hvad hollt Andar Gæde/
D hvad Ljfkroptug Gæde / D hvad
satt Eingla Braud.

Nu ma nenta og drecka / Nædar
Braud giepst off hiet/ so meigum sía og
smacka / hvad sætur Drotten er / D
hvad hollt Minna Braud / Eiljpt Ljff
J siet hepur / eiljpt Ljff Bloodum giepa
ur/ eiljpt Ljff øllum laud.

Lipanda Ljps ap Bruðe/ lautum off
drecka sen / Guds Mvss Gnægd hun
fune / giora vel druckna Men / kome
þvi þvrtet hier / kaupt fyrer alls ecke /
Ete Svanger og Drecke / bloodast nu
bestu Rior.

So ertu Sæl mín ljúka / Sannlega
bodeñ nu/ þyrer Sadning so rjúka / svong
og þurptug ert þu/ fagnande þlíttu þier/
þyrst þínar Þorpienustu / Fie og Gull
eckert veitstu / giefest þa þigg þu hier.

Þor er að Þísu eige/ Þerðskulldan
nockru nýtt / Spæmadur þvi so seiger /
Silfur þeir vega wt / þæst þo ei þyrer
það Braud / Erþide opt sem reina / ei
viñur Sadning neina/ samt er þa Sæl
est snaud.

Alldrei Samvitstu sedur / sialps
Þorpienan hier / Goodverkum mæ ei
medur/ Mýskum Guds kaupar sier/ Sía
þu þa Sæla mín / þeirrar Þædu þu
neyter/ þier sem JEsus nu veiter/ gief
est fyrer Gíedstu sijn.

Þ þa Þæðsend þírmæta / ÞKott
est Gud verkar hier / þans faum Hóld
að Sta/ þans Blood nu Þreckum vier/
þan eirn allt orkæd fær/ þans Þírd um
Þeimeñ greidest / þans Lof so vjðe wt
breidest / eins og Eilípsden nær / A
M E N.

XIX. Psalmur.

Þm Dæðsamlega Stíckan Drotten^s
legrar Rvældmæltýðar.

Mirari, non rimari, Sapientia vera est.

Gled þig og undra / eñ grunda ei ad /
Guds Leyndardoomum / Bítka er það.

Ton / O Jesu Elsku þreien / etc.

GChristi Rvældmæltýð / Kræð^o
ing veitest off blýð / Mandar
Fiehyrðslafi þrýð / þætæfum
opnast Týð.

Ninna Braud ei það er / ad nu meðo
fokum vier / Hællour med fialpum fier /
sedur off Drotten hier.

Gud hafde ei Edra neitt / off so það
feinge veitt / Hællour eñ sitt Høllded eitt /
hvørs vier nu þaum neyst.

Off Hølldar Madka hafi / Med
þessu næra vafi / hvørneñ þa hata kañ /
Hølld sitt það med off þañ ?

Þdrápur Andleg Mein / oll þesse
Þæðan hrein / Læptropug Læfning ein /
finande Þaðan's Grein.

Það

Það Braud er best til sañs/ Balsam
Þdaudleikans / grædt fær og Mollded
hans / hvorskins Stoorglæpe Mañs.

Hvar veit nu nokkur Mañ / neitn
Hlut so hánvænnañ / ad giete ei græddan
þañ/ Guds Daude sem allt vañ?

Hvar káñtu Sæl miñ sía / Sa-
thans Skente so hna / ad Nardar
Skjöld orke o/ off sem JEsus nam fæ?

Hvar hellst a Heimsins Þlood/ hæf-
tulegt Mein so stood/ ad JEsu blessad
Blood / Boof sía ei harla good?

Heilagast Molld það er / hvort nu
medtokum vier/ Ihtur þvi Ninnu Ner /
og hætfigna Einglarnar.

Liomar hier Ljps Lrie mætt/ Laugo
blod þess þa allt grædt / og aþlagad
endurbætt / allt rañit giorande sætt.

Fagnu nu allt hvad er / Er skýldi
Gud lopum vier / Vier giorum Þacker
þier/ Þier sem oss Myssun tier/ Amen.

XX. Psalmur.

Þm það / Hverneñ Radur skal sig

Tilreida aður en hafi geingur til þess
þáverðuga Altarefins Sacramentis.

Christi sis providus hospes.

Þu Marta þitt sem þu kaffit best /
Þig kallat JEsus sier þyrer Giest.
Ton / JEsus Christur að Jordan kom / etc.

Dör smi að MErrans Moll
og Blood / Mggur sier að
mztaka / Leyndardoom Guds
það þeðke Þood / þvi skal sig
best Kaffsaka / So sem Postulefi Paul-
us sier / um Þroöfun Christi Sauda /
Afelle so ei Ete sier / eda i Ljps Stad
Dauda / sem aplar Salu Mauda.

Þesse Þroöfun hun Andleg er / um
hana þellur Ræða / Moll og Afka er
Madur hvör / Madka og Orma Fæða /
að Jorðuñe uppreñtur Mañ / að Jorðu
uñe hier nærest / að Jorðu verður aptur
hafi / i Jorðefie portærest / wt Jorðu
aptur þærest.

Hvad er Mañstiepnafi aðad en /
Andstiggælegt Bood^o Stæde ? Til D^o
mafs fæðast aller Men / Dodium palla
Ljps

Ljps Gæde/ Niervistar Stunder hefur
þær/ Niervistar Rauner margar/ Nier-
visten þegar hentast stærr / Niervistum
Dauden fargar/ Niervistar Bloom ei
hiargar.

I Fædingu veit eingeni hvad / um
hans Nage þa skiedur/ A Dauda Stun-
du eins er þad / A þessi dregst Sorgum
medur/ oll skopud Skiepna eckert er / er
þo Maduren minna / I Auglite sjns
Nerra hier / hier vegna Synða sinna /
er þær þo ecke vinna.

Kvöldmæltíð Guds nu sicaum sen /
sjna med Leyndardoorna / Sacrament-
um þ merke Mesi/ Meddeiling Christs
Ljkaama/ Ljpsins Bppsprestu Lind þad
er / Ljg og Næd sem oss giepur / Ljps
Kroptug þesse Læfning hier / Ljpsins
Grand allt af skiefur / Ljg eilæft i hier
hefur.

Þetta vors Nerra Noll og Blood/
hvort oss til Raunar fiore / helgar og
giorer Neimsins Píood / Neilags Anda
Mustere / læfnande Andleg Lemstrar

Sær/ læfnande Synd bannvæna / Læf-
ning þesse z Ljppgun klær/læfnar Guds
Börn alleina/ Riett^r wader þad reina.

Fagne nu Christi Brwdur hlqð /
Brwdgumafie Røddu hlqde / I Brwd-
kaup Lambsins bodefi prqð/ Brwdkaups
Klæde sig sferqde/ Brwdkaups Klæde þad
besta Mnos / Brwdgumafis er Riett-
læte/ Brwdkaups Skrwda þeim þw þu
ss/ Brwdgumeni I Esu sæte / Dg leid
ss i Ljppsins Mæte / AMEN.

XXI. Psalmur.

Om Christi Bppstigning.

Cum Christo ascendere nostrum est.

Bppstigning Christs er upphæpð Mæns

Bppstigma skulum vier til hæfis.

Ton / Null Christenā gieþ ad Gæum/ etc.



Iaa þig minn Sæl um Fång /
staa nu Christs Bppstigning/
staa nu hvort Gagn þun giefo-
ur/ Guds Rjke opnad hepur/

Wollesis

DRÖTTENS Lof Eydur magne/ Epps-
sins Jāgaungu þagne.

Ejfs voru lustar Dyr/ Lust var
Paradís þyr/ en Christi Þoppur kúne/
opna þan Beg Sæluñe/ DRÖTTENS
Lof Eydur magne/ Eppsins Jāgaungu
þagne.

Opn stie hýngad þan/ hier so
Kietilætte Mañ/ eins lúka upp nam
stýga/ off ad giora Dýrdlega/ DRÖTTE-
ENS Lof Eydur magne/ Eppsins Jā-
gaungu þagne.

Sem Brwdur blýd i Lund/ Brwd-
gumans gýrnest Fund/ Sæl mýn læt
þig so længa/i Lambsins Brwdkaup in-
ganga/ DRÖTTENS Lof Eydur magne/
Eppsins Jāgaungu þagne.

Alf Fialle Olíveti/ uppstie vor DR-
ÖTTEÞVI/ Frid og Sætt þramberande/
Fognud Samvitskum sende/ DRÖTTENS
Lof Eydur magne/ Eppsins Jāgaungu
þagne.

Med honum máttu þa/ mýn Sæl
a Fialled gæ/ Godum med Gýrndar-
Noofum/

Nootum / giet þad en ecke Footum /
 Drotteñs Lof Egdur magne / Eppsins
 Jñgaungu pagne.

Siall merket Nimenefi hæ / hæñ skal-
 tu gyrnast a / Eliettlended / Neimfins
 Nrecke / hvortu þu fylger ecke / Drott-
 enis Lof Egdur magne / Eppsins Jñgaungu
 gu pagne.

Bethania eitt er / Angistar Nwseð
 hier / gtegnum þad Leid þeim liggur /
 Eppsins til perðast higgur / Drotteñs
 Lof Egdur magne / Eppsins Jñgaungu
 pagne.

Nvot Gæl sem hyggst að fæ / til
 Nimeñs med Christo na / Goodverkum
 giarnast safne / Gudhrædd / en Bondu
 hapne / Drotteñs Lof Egdur magne /
 Eppsins Jñgaungu pagne.

Guds Barna himnef Noll / heilög
 og bleffud oll / Saurugt kæn sñst að lge-
 da / Synd meæ þar wte bñda / Drotteñs
 Lof Egdur magne / Eppsins Jñgaungu
 pagne.

Næn sem Gott hyggst að þæ / hæñ
 sem

sem Gud gyrnest sína/ hafi skal sjer hier
þyrst haga/ Nafis i Augstin Gudlega/
Drottens Eof Egdur magne / Egsfins
Tingaugu pagne.

DRÖTENN gief Dugnad
þu / DRÖTENS Bod rættum
nu/ DRÖTENS i Dardar Þrý-
de/ DRÖTENN off alla leide/
DRÖTENS Eof Egdur magne /
Eof DRÖTENS alldrei pagne/
AMEN.

XXII. Psalmur.

Om Neilagaði Anda.

Electos Deus obsignat spiramine
Sancto.

Besender Drottens Anda sín/

Tínigle i Trud Þiortu in.

Ton /zu þerft rootten og þilur Dag/etc.

Su vor Nerra til Himna stie/
Neilagaði Anda opañ sende /
þfer Postula alla þyrst / a
Nogtasuñu i hægum Gust.

Om

Bæn og Eindrægne blipu i / Bæne
at Anden kom yfer þa þvi / Samband
Elfsuñar sialfur hañ / samañ-batt
Erwne Gud og Mañ.

I Reide-Elde ofafl þoor / andur
fordum Gud Skapare vor / I Astar-
Loga Ande hañs / ofafl stie nu til synd-
ugs Mañs.

So sem þad Iesus Son Guds
var / sendur Heime til Frelsunar / eins
kom Neilagur Ande nu / of ad helga i
riette Erw.

Soal verkar Ljped Ljflamans / Lim-
afla Apl og Hrering hañs / allt eins
Neilagur Ande kafl / Andlega hræra og
ljppga Mañ.

Salomons Nws vid fyrstu Boorn /
þillte Guds Dñrd i ysttu Horn / vid Bæn-
Dffur Nws Niarfa þqns / Neilags An-
da Dñrd þiller eins.

Sa helgum Anda yfer þqr / At-
hefa flie til besta snqr / ollum vill giarne
afl gagnast hañ / Guds vors i þvi Spor-
laungu Mañ.

Helgum

Nelgum Anda sie hætt Lof tied /
 Hædseum Fodur og Synne med / pyrer
 Aftgiaper allar seð / Amen ap Nartiz
 fange Meñ / A M E N.

XXIII. Psalmur.

Om Begfemd Heilagrar Christne.

Christi est Ecclesia Sponsa.

Bid Giædsku Drottens gledumst vier/
 Guds Christne Jesu Brædur er-
 Ton / A ein Gud vil eg trua / etc.

Gim ad i tæku Doome / Træ-
 ud Sæla med Paekargiorð /
 Gud þinn Fader þreoms / þreð
 þier Næle hia síne Niord / þad er þans
 Christneð flæra / Christi Væustan
 træ / eingest Apellis Bæra / orkar þier
 dreckia nu / Jesu Guds Barna erfu /
 tæleidd og geimð i Næle / uð heðe og all-
 eins bertu / sem Andleg þinn Mooder sie.

Með þu þvi heita Mooder / Men
 og Trælofud Brædur ein / ad Andleg
 Børn

Börn allíð þæðer/ einum Gude i Trigo-
um hrein / Nóllds Búld og Neimsins
Nrecke/ og herþelegt (Sathans) Grei/
þessa vill þúðast ecke / því er hun skro-
líp Mey / soðdan Frw siet til Nanda /
Son Guds Trwlofa van / og heñe sif
eigen Anda/ I Egtla Pant skainte hñ.

Þad Skip mæ Christne falla / sem
Christur sialpur iðanþords er / Trw er
Stífred/ Stioorn alla/ Sterkur z Bís
took Gud ad siet/ Mastur i Skipe mido-
iu/ merker Christi Kross. Tíe/ Eingl-
ar hapa þar Iðiu / O hæst so Bæto-
num siet/ Segled er Orded hreina/ Ande
Guds blæs i þad / Leid fast so Egdum
heina / I Lúfs Hæpn og Sælu Stad.

Christneñ er Bñntried væna / og
Bñngardur sa sem Fríðogun van /
Blood Iesu gíorer þan grænani / Gud
hepur sialfur plantad hñ / uñgírdtur
alla Bequ/ Einglañna Berndar Mwr/
hñ aroop þar vñst Bñn-prwgu / var
þad hñs Plana swr/ Þárdarleg Drott-
eñs Lilia / Dævænt býður hun Gied /
Bonder

Wunder Þyrnar þó vilja / vara heñe
upp med.

(En er Christneñ sw Kvíña / Klædd
og umgirdt var Sooluñe / þad skal þa
þaðing þíña / Þetta Christi er Ríett-
læte / Tungled hun trad med Footum /
tel eg þad Neimsins Þrúal / Sathan
med Svíkum líofum / sýst víñur heñe
Lal / Kol-dock ytra casyndum / iñra þó
Dampalleg / þwnglega þrenngest stund-
um / þreitande Krossen's Beg.

Er hun vñst Andleg Mooder / und-
er Kross þó stendur nu / berande noogar
Mander / Mætturu Palmvids þefur sw /
Þýnfríed þad vex þess þetur / sem verður
þó geinged nær / Christneñ eins aukest
gietur / þa Andstreim's Þwngast þær /
Guds Doottur Neimur þnggur / Mæ-
lest og Banþeck gaf / Lára-Þíkar
þa þiggur / þeigiande dreckur af.)

Goddast Lign Sál mñn siadu / sem
Christneñ þetur leint og líofst / Neim-
sins Niegooma smadu / halldt þær vid
þenar Mooder-Þríofst / þu ert iñan
E Skips

Skips Borda / wisteip ei sialpre pier /
 Lenda skálf þirst z skorda / Skeria Bodo-
 um þig ver / haga so Nier. Vist þíne / ad
 hreinsunar sie pier Stund / og Bloom-
 lega Brwde síne / Brwdgumen þýr i
 Sund.

Nærra þíns Nolle mundu / hañ er
 Býn. Fried / en Rólstureñ þu / groodur-
 sett i hañs Bndu / Avert goodañ þvi
 þærdi nu / sa oss i Samlag tiore / síñar
 Christne nu hier / a Næd til Níñar
 Bere / sem hroosande Sigre er. Nialpe
 oss. Nelge Ande / Hofn og Lendingu ad
 na / a Lifande Mañia Lande / og Lioos-
 ma Guds. Þýrdar síñ / Amen.

XXIV. Psalmur.

Þú þad Nærneñ Gud hefur þýrer
 ætlad alla þa Trwudu til eilýðrar Salu.

In Christo Electio facta.

Þú þu Gud oss wtoalde /
 Til eilýfs Lýps i Þýrdeñe.

Ton/

Ton / Gud þan Engil sin Gabriel / etc.

I þu Sæl min / Bivölning
þinn / epar i Marta þínu / þorfa
du þa þyrst / a Mertað Christ /
þans Fæding / Líf og Þínu /
I honum þu / wövalen nu / I honum
erwud vertu / Öska Barn Guds þa ertu /
Þyrer utan þan / þarþ eingan Man /
Goods vænta sier / Gud slökum er / einn
þortærande Eldur / Bivölen ma / san
fallast sa / sier fast vid ÖRTT
hellur.

Þvi er þad þreit / sem þier fær
Eient / þetta en gior ad skilia / Guds
Myskun sw / þrast þiggur þu / þier syn
er þyrst þiss Bilis / Forþienan Christs /
er Þottur viss / vill Gud til Liffs þig
leida / liet þan þvi Son sin dehdas / An
de þiss þa / er þridie sa / I Ördenu þan /
upplæser Man / Aast Þerk Ötten
so skilie / Gud seor þan Eid / ad einstis
Dend / eda Fordæming vilie.

Sæl min þu sica / þria Stolpa þa /
þinn Bivölning a stendur / Gud þia til

bioo / af aungou þo/ er þier þín fyrste
 Eieñdur/ síðan þa snaud/ i Synd varst
 daud/ Son þans þig Endurleiste/ og
 þallna a Sætur reiste/ þridia Stolpan/
 þýna Sæfn fann/ Guds Barn i Trw/
 gíorer þig sw / gaungiaþ þu Mýskun
 síka/ af þvi þun þier/ so undan þer/
 epter þilger þun Íka.

Aldrei þu fann / þullgrunda grant/
 Gud hvað þier velgiort þefur/ þann læg-
 de sig/ en leyste þig/ Eþ þyrer Nel þier
 giefur/ þann þielle þier fast/ so hætt ei
 dast/ þann þig villta vidariette/ i vöðvad
 Naglende sette/ þans Nondum i / hvíla
 er þu þrý/ þann Neill þýn er/ þann gap
 sig þier/ þonum mátt víst behalda/ þann
 þýn geime/ þonum Lóp sie/ þier og um
 Alder Allda/ Amen.

XXV. Psalmur.

Þú þad / hvors mikels Goods að.
 Bæni þæ Orkud.

Penetrant suspiria Cœlum.

Þ hvað trwud Bæn orka þann /
 Þppstýgur þun i Minna Rann.

Ton/ Sæler eru þeir aller nu/ etc.

Hvad Bæn Mánsins oplug
er/ sem við hellest a Jordu hier/
I Næðum allt kañ verka/
Nimensins Lifell heiter þvi/
hú er vor Skíoldur Raunum i/ sígran
de Sathan sterka. Einn Mörveggr
ur þvi orka má/ ad Þvínar sýst i Nollu
na/ Eins heptur hú Guds Reide/hú
er vorf Tilplugt Nörmum vor/. hú er
vor Friends' reke trwr/ hú kañ til Nim
na leida.

Gyrnest þu Komu Græðarañs/Gud
hrædda Bæn laut leita hañs / hú mun
hañ þullskioott piña./ Gyrnest þu nu i
Naudsyn hier/ Næðar. Þyr Drotteñs
opnest þier / það kañ hú vel ad víða.
Eþ þig þyrster i eilíft Goots / Andleg
Nella er Iesus off / Bænar. Bond
hapdu i Nende/ slá þu honum þa Nellu
a / Nærrañs Næðar. Vatn gífst þier
þa/ allskonar Ból bætande.

Ef þu villst Gude Dffra hier / einu
þvi honum þeckast er/ trwud Bæn þýn

er þetta/ þa goode Ílmur Sætleikañs /
 sem þun þæter i Augsñn hañs / stiller
 Guds Reide rietta. Ep med honum villt
 umgangast/ elskadu þa Bæntærne þast/
 ep þu villt eirneñ smacka / hvorsu sæt-
 ur að Hærraði sie / i Martians Næs mæ
 Bæneñe/ hañ skalst inleida og locka.

Bæneñ skal vera þickud riett / skinn
 samlega þyrer Gud þrañ sett / Erv
 good med Lætekræte/ audmíuð/ forðial og
 all. Diarþleg / Áru Guds stunde japn-
 að mæg / Raungans Gagns z giæte /
 Bænar Næsed sem Martad er / þyrer
 hvorskins Doin læsa þer / eñ opna einu
 Gude / þa Iesus sem off þidia þaud /
 Bænþeire off i allre Raud / og til Læp-
 þins inleide/ AMEN.

XXVI. Psalmur.

Om Berndan heilagra Eingla.

Sanctis facer Angelus astat.

Öff til Gæstlu a alla Nid!

Einglaña Drotteñ sender Lid.

Ton /

Ton/ Gígrvöll Christneñ skal gleðast nu/etc.

Sjá hjer Guds Míssun Sæla
mæn / hafi seurt þier Gíngla
Stara/ að greida þín Bæ og
gísla þín / og grandvarlega
bevara / ecke þurpum nu undrast vier /
þo adrar Guds Stiepmur þiene oss hjer/
þyrst Gínglar ei það spara.

Jesus vort Nopud Andlegt er /
Gíngla Bernd sieck hafi ríka / Eimer
hafs erum eirneñ vier / oss geima þeir
þvi síka/ a Nimmum eiga Andar þeir /
umgangast með oss síðar meir / þvi tíar
nu Þioonkun síka.

Daniel leystu Þioonum fra/ Eoth wr
Godomæ Elde / Gínglar vor þañeñ
geima og gæ / við grímu Sathans Þp-
belde / Sælernar plíta Sælu i / sem
bæru Andu Lazari/ ÞKortens i Þíð-
ar Belde.

Neilager eru Gínglarnar/ eins skýldo
r Sæl mæn breita / i Augsín þerra
það ekkert gíor/ Þscamelegt ma heita /
Þreiner þeir plíja/ Synd ef síar/ so sem

Bjþflugur Reifnum þra/ og Dwpur D^a
ðann hata.

Glede Bjn eru Einglum hier/ Yd^a
runar Tæren Mæna / gledium þa þvi
og giorum vier/ greida Ydrun Synðana/
Andleger eru Andar þeir / Andlegt þer
off þvi stunda meir / so færum Silgd
Einglaña.

O Gud sem lætur Eingla Her / off
nu a Nendum þera / og længa Reisu
leida hier / Tygs um Eydemork þvera /
Læt þa sömu þa Líf vort dvgj / leida
off in i Dgð til þjn/ um off þar mæmt
þera/ Amen.

XXVII. Psalmur.

Om Elægd z Omfætur Dieþulsing

Qvis norit Dæmonis astus ?

Hvor kæn vid Fiandans Flærd að ska /
Fall og Svifræde bruggar sa.

Ton/ Sadet vor sem a Ginnung ert/ etc.

Eft þig i Bakt / þu veðlug
Sæl/ Beidareñ Sathan býr
þier Sæl / umfitañde þvad
ortæ

orka kañ / D. tal Svifræde / bruggar hñ /
peller Mañ fyrst i Synder sa / sýðan
Roog ber off Gude hia.

Syne Guds bioo hañ Svika Mein /
Sifta villde hañs Læresvein / Adam
felldum i Armood veif / i Christi Skoo-
la Judam sveif. - O hvad hægra þeim
Dvin er / off ad Tældraga Beika hier?

Alla Begu hañs Bmþall rýs / At
høpn hvørre er Snara vñs / Medlættis
Lift er Metnads frýng / Mootgange
pilger Drottning / vid Muraosafn fær
Agrynd þest / alla Gudræktne hindrar
mest.

Matnad Dhoofe J. netiar / Em-
bætted Snoru Læstiar / Yperbodan þær
Agrynd skied / Bmþvøndun pilger Reide
med / Bmþgeingne sparar Dfund sýst /
Bpphepðene er Drambed vñst.

J Musien leggur Ljge hañ / lioota
Muxun i Martans Kañ / sier hvorn Tim
Mañs til Synða droo / sauruga Drau-
ma opt til bioo / alla skade hañ Dttast
þarp / D. preittur fremur Svika. Starp.

Ap þvi frvud Sæl ad þier gæ /
 Andleg Her. Bopn þig tak uppa / Sæf-
 leiks Lindan þier bruka her / Brynni
 Rietslættis þædu þier / I Jesu Under
 inþlq þu / wr þeim Biargstorum ver
 þig nu.

Erwar Skjölden þier tak i Hand /
 til ad wtslœkva Sathans Grand / hun
 fær wr Stad so Fjöllefi þært / Freistne
 og Efa vel portart / Nialprædis set þier
 Nialm uppa / heilog Bon mæter alles
 Eins Bræ.

Sverded Andanís sem Ord Guds er /
 inblæstre Dispuls moose her / ef þitt
 Sælar. Skip Apoll þær / allstæins Freist-
 inga Bilgian slær / med hreinnre Bæn
 veð Nærra þin / hun deypet Sathans
 Skeyteti stin.

Veiststu best Drotten Baumant
 Manís / veiststu best Dræu Freistarans /
 vorum Her. Skræda vill hæn næ / vor
 Merkis. Madur siertu þa / I oss strigd-
 ande epl vorf Ræd / I þter so þæum
 Sigre næd / Amen.

XXVIII. Psalmur.

Rockrar Eijps Reglur hv orneñ Meñ
skule sjer Christelega haga.

Pietas Sapientia summa est.

Guds Ræda Sæl minn giættu mest /
Gudrækenñ ein er Binskap best.

Ton/ Hvar munde vera Startad mitt / etc.

Lijps Reglur hollar heyrð eñ /
hugpested Borneñ sinæ/ Dauda
Eiljpd og Doomeñ señ/ Dag
lega þenked a / Nærsta miog
þetta nælgast Meñ / naum er Eijps.
Stund og þæ/ lage þvi hver so Eipnad
sññ/ ad lende hañ Gude hia.

Dvíst er það hvort ungur Mañ /
Eile Doginum nær/ Ydrun sende þvi
undañ hañ / andur eñ Daudenñ stær/
margur hastare Nel Stund þañ/ heild
ur eñ meintum vær/ nu t Dag Eijf sa
Fallast kañ/ Kongur lipde i Gier.

Bogadu ei fyrer Binskap Mañs /
ad viña hvad Driett er/ þvi Guds er
eins

eins en ecke hafs/ yper ad dæma pier /
 þeim Nulle Drottens Doomarañs /
 Daglega apla sier/ þa Reikning heimfe
 er Ljds og Lards/ Einkind i Mæliñ tier.

Öttastu Gud og un sem ber/ añaast
 Næunga þiñ / Þvin þolugur Jilt ei
 gior/ øllum vert Goodvikiñ/ lant all
 tjd nockud ægeingt pier/ ad gæ Dygdæ
 Beigeti / Drottne liper þa deya þer /
 sm deider Bilia siñ.

Þmgeingne þæna og Athofn best /
 allskonar Dygdum þrjd / þolefmoodur
 þa veiter vest/ Þidmots hegðun sie bljd /
 allt þad hvorn Dag þier ypersiest/ un
 bæte Kvøld. Bæn þrjd/ en þ. þu margt
 Goff Dgiordt lietst/ ydre þig þyr z sjd.

A Næðum uppe Nlute þriæ / hugo
 leida skaltu mest/ Auga Guds fyrst sem
 allt kañ siæ/ og Eyra sem heyrer best /
 Samvitfku. Boof er þridia þa / þar a
 allt skripad siest/ þetta skulde off þala
 þra/ ad þqfast hvad giegner vest.

Þmliðnar Synder ængre þig/ agta
 lqft skundlegt Sie/eilqf Giæde sie gyrne
 lig /

leg/ gief þra þier Bgglesse/ vonum þyrr
 Daude sýner sig/ syndga þier Speck
 sie/ skil þig við Heimsins Hrekkia. Stig/
 Nljðne laet Gude í tie.

Heinlǽpe Mañs er hættast þa /
 Hóllds Wellýsting er mest/ Ljtelæte það
 looga ma/ Luckañ fær aungvañ Brest/
 Rietsqne hellst Easñ Hæped stæ/ Hønd-
 lun skora vidpest/ gyrnst þu ei þramar
 añad a/ eñ þocknast Gude best.

Stunda þu so ad vera vlist/ sem villt
 ad halldeñ siert/ añars Heims þylger off
 þa sst/ utasñ hvað hofdum giert / i
 HErrans Augsijn hvorn Dag þyrst /
 hier so vel smideñ vert / ad Ottest ei þo
 audnadist / eins dæmest og þa ert.

Set þier lifnadar Eidrietting/ Ljfs
 medañ auded er/ sa Heims Forockun
 hellst er frung/ Mylle Guds aplar sier/
 Þacklætis er það Amíning/ ef þig Bel-
 geingne stier/ eñ hitt Þdrumar Þpp-
 vakning / ad þu Mooslæte ber.

Þitt Ljpsins Lað. Mark laettu þvi/
 Lausnarañ Gud og Mañ/ stefndu a hñ/
 þvi

þvi Næd hæs nq/ Nýtsemd alla þier
 vañ/ Elstañ þig hepie Næder i/ halle
 þier so þast vid hæñ/ hreint Eftelæte
 Nopmoods þrj/ hænñ best þocænast Ean.

D D N D E Ean Eiger sem siaspur
 fier/ soddan vier gynunst þæ / vertu off
 nær so viñum vier/ Bilia þjns japnañ
 gæ/ Eop þitt og Æru eplum hier/ en
 sedar Nimmum a / staum þig vœr og
 sngium þier/ Sanctus z Gloria.

XXIX. Psalmur.

Bm þad/ hvœrneñ vier skulum Bgg
 leisenu þæ eff beinda.

Secure Vivere Mors est.

Bœktum vier off vid Bgglesse/
 Bgglaus Eþp helld eg Daude sit.
 Lon/ Eirn Lerra eg best ætte/ etc.



Bor um þad hugsa villde/ hvad
 tregt ad hialpast er/ alldrei so
 Bgglaus skulde/ ana þram sm
 nu seier/ i alla Stade þllum/
 alla

alla Tjma er hætt/ Einglar i Ninnu
Nellum/ hapa þvi loka mætt.

Adam var Dhætt eige/ i sællre Para-
dís/ so piell þra Sannleiks Beige/ Sal-
omon horla vís/ David sa mæte Mad-
ur/ Mañslag og Noorðoom vañ/ hvæ-
ge þinst hier sa Stadur / Nattulauð
seigjað kañ.

Yper þier uppe grunder / eirn Gud
sem stygðer nu/ Nelsjste heitt midre vnd-
er / hvort vísst þorþienter þu/ þak til er
Glæpa Geimur/ giegnt Augum Doom-
urinn / a allar Nidar Neimur/ hier nu
Elst hüge þiñ.

Nygdu að hvadañ siertu/ hvar af þíñ
skamaðst mætt/ athuga eins hvar ertu /
Andvarpa sjðað þraatt / grunda hvort
Leid þíñ liggur / lipdu þvi Bgglaus
sist / Framstíñ til Nimens hyggur/
Nlid miðt vandratad vísst.

Ep að þu allstíns Mæte / a Nimm-
um grynast fæ / i giegnum margt Moot-
ferel mættu fyrst ganga þa / Coronu
e fgs að hliota / Kallmañlega þa
strgd /

stríð/ þeim er þeim Leid til Boots / sem
bugar ei Mootgangs Nrið.

Æfe Mañs öll mæ heita / Drústa
Nættu mest/ þa öff sjñest vel veita/ vor
preistar Sathan vest/ so snart sem sop-
na hyggjum/ Svifareñ vaka kañ/ Bopn
eñ þa vær apleggjum/ Biespullur bryno
iaft hañ.

Nvot kañ/ hier pastañ piña/ Fogn-
ud Jarðræke a ? Allt það vill Odum
liña/ öff sem nu gledia mæ/ eñ hvað öff
angra fúne/ allðrei til Þurðar fet/ Bgg
leysa ringeñ nuñe/ aðr Stríðslokeñ sier.

Doomareñ Christur fícare / Eiemur
þa vonum ei/ vel þier þvi vaka bære/ ver-
tu sm forsiæl Mey/ laft þia ei Beröld
villa/ varþerlega þrañga/ Gietura alls
hiñs Jlla/ Bggleysed heita mæ.

¶ Gud sem gapst öff Anda/ Gott
ac upphvria nu/ laft öff stöðuga standa /
að stunda hvað grynast þu / frá Jllu
öff bevara/ eñ þa Niervistest dögn/ un
öff med Fride para/ i Födurland heim
til þyn/ Amen.

XXX.

XXX. Psalmur.

Þm þad/ Hverneð Madur skal bera
sig ad breita eptir Legdan Christ.

Sic vitæ regula Christus.

Skodum Elferne Lausnaraðis /
Latum off pilgia Dæmum hæis.

Með sama Lag.

Skelaraðis er Framferde/ þeguro
ste Speigell vor / Þppfræðing
off þad giorde/ orkum hñs Dyg
da. Spor/oll vor Neill er Christs
Þyna / en hæis Elferne hier / heilaga
Negdun fyna/ hvorskins kienande er.

Sa sem vill sjðdar ríkia / I Sælu
ÞKottne með/ hæi skal fra Bondu vðk-
ia/ Bild hæis skunda og Gied / Elps
Reglum sem off sette / siñe með Negdan
hier / aller sig eptir riette / Elste hæi
þreint sem ber.

Hvor sem vill (vor Gud sagde) vel
epterpilgia mier / siñ Kross skal sa ad
Þragde/ sialfur fyrst bera hier / sa sem

Enn þier afneita/ þína um Lípsins Líð/
 Last-Guds og Lísku heita/ ævið þyr
 og líð.

Gör þu off þáde Nerra / þína
 Spor-gaungu Með / þyrgieþ vort líð
 verra / Beglegust Eining þess / vert þu
 að vort Framperde / veniest líkt þínu
 þier / so að off eilíþ verde / Bnumar
 Bist þia þier / Amen.

XXXI. Psalmur.

Þm það / hvad það sie að apneita
 sialpum þier.

Ille negat Christum, qv̄ se non abnegat
 ipsum.

Hvor ei apneitar sialpum þier /
 Sialfum Christo apneitar þier.

Ton / Allt miett Ræd til Guds eg set / etc.

Dyr mín Sól hvad þín Nerra
 ra þier / Hvor sem vill eyt þilg
 þia miet / þier skal sialfum af-
 neita / elske nokkur sig sialfað
 mest / soð Last til Guds þar wstgrest /
 So mælt ei Sól mín breita.

Sa eigen Bilia mæler moot / med
 þri dender sialps Elsku Root / Christs
 Særesvein þan heita / Aast til Guds er
 ei alvarlig / utan Mañ hate sialpan sig!
 So skaltu Sæl mñ breita.

Hvað sem einn elskar um þam allt /
 er það hñs Gud sem meina skalt / helst
 mune Begjend veita / hvor sem mest el-
 skar sig sialpan / sig gírer vñst ad Guds
 þan / So mætt ei Sæl mñ breita.

Abraham stórar Þægder piec /
 Þodurlande þa wt ap giec / fws til fram-
 ande Sveita / Andlegur Guds Mañ ertu
 þa / Elsku sialps þñs ep geingur fra /
 So skaltu Sæl mñ breita.

Med sama Auga eingef þan / upp
 og niður ad líta señ / eins vill það er
 vidt veita / ad unñ stier med Alwd skast /
 og elska Gud ap somu Aast / So mætt
 ei Sæl mñ breita.

Þm Bloomstur nockur orðt það er /
 epter Soolu þau snæ stier / sem Solke-
 nviz heita / Aþragds Kostum og Neid-

re hter/ hntfga so eins ad Gude her/ So
 skaltu Sæl mæn breita.

All Verð sem koma af Nast og
 Trw / I Augsijn Drotteñs vel skatta
 nu/ þo oss sijnest aum heita/en af sialfs
 Elsku ep þram gæ / ecke þocknast þau
 Gude þa/ So mætt ei Sæl mæn breita.

Sa apneita sier sialfum kæn / sjna
 Begsæmd ei gyrnest hæn / Guds Aru
 giarn ad leita / allt Gott þiggium af
 Nende hæn/ hœnum skal giepast Dærd
 til sañs / So skaltu Sæl mæn breita.

Nœr eigen Bilia Ahljdist/ Adams
 Dæme sa skode þirst / Guds Billa ei
 gjorde skæita/ Nast hæn og Farsald af
 sier braut / olle Tœpum og Masins
 þraut / So mætt ei Sæl mæn breita.

O Madur Gude Dffra þu / eigen
 Bilia / so kænitu nu/ sialpum þier señ af
 heita / Drotteñs Billa skaltu meta
 mest/ mundu hæn Ara eplest best / So
 skaltu Sæl mæn breita/ Amen.

XXXII. Psalmur.

Am

Þú þa ríettu Nýjld og Noosend
Sálareðar.

Domino mens nixa, qvieta est.

Níartad þitt æ við N. Erran stíð /

Níartad þitt þær þa Noo og Frid.

Ton/ Má eg Olucku ei moote skil/ etc.

Svar villtu Sál mín Nugg
un þá? Noort Skiepnun
hjá / hyggur þier Nælis lei-
sta? Oh nei/ þeim öllum æð-
re ert / ei þá þier gjört / ríetta Nægd
Nooleghetta/ I. Jesus einn er/ allt þarþ.
legt þier/ háns Bndum i/ uner þu þrý/
Gyrnd þína vill háñ veita.

Brædur háns ert/ þvi attu þast/ há
adhollast/ og uná allra Fyrstum/ halld.
tu þig líka hñs Bw. Stáð/ hættu ei þ/
aðra aðast að Biskum/ I. Alra. Nægd/
er ei Nughægd/ hvørge hñer má/ Nýjld
nie Noo þá/ þyrret utañ Kongen Christu.

Met. Ord og Bessist margur. Máñ/
meina Nýjld þáñ/ og Nugg. Boof Sálu
sñe/ Þ'gunst Máña ef aðgustar / eins

stogug var / sem Stræ Storm standast
 Fúne/ Maña Lopstígr/ miðg er oss rígr /
 Bvaldra Þrís/ aðars Heims vís/ hñs
 líve eg Lof ei lífne.

Þnd vor er Ljped Ljkamans / Ljff
 Sclar Mañs / er Drotten eirneñ lj-
 ka / riettu Ljpe þun líper þa / laus
 Glisum þra / Þvð hñs hefur ríka /
 aðars er dauð/ Lls ríkr/ Woods snauð /
 Nofld hvørge þan / hítter þvi Þan /
 lætur síer Þand Meñ plíka.

Nvör sem við Gud síer hallda þan /
 Nofld Sclar þan/ Þruggur Heims um
 Naudur / gladdur er víf i Sorgum þa /
 sígrande Þra / líper þo lqtest dauður /
 Aastgíof Andans / er Þnun hñs/ hñs
 ante Heim/ síer lqst Seim/ Drotten
 Næd er hñs Audur.

Heinsu nu Herra Þíattad mitt /
 N. Þerge þitt/ Þnustenn Andar mñar/
 Gude velkomeñ til Gýstingar / gack þu
 in þar/ um mñer Þvðar þíar / og þa
 Nughægd/ Nofld/ Næd og Þrægd/ lopa
 þu mñer / að þacka þíer/ um Þar Gí-
 ljpdaríar / Amen.

XXXIII. Psalmur.

Þm Gooda og Nreina Samvitstu.

Mens recti Conscia vita est.

Saurugt Ljþ mör gum Sorger bioo /
Samvitstau hrein er Ljþsins Roo.

Med sama Lag.

Sad sem þu Mañ villt hafast
ad / huxadu um þad / Samvit-
stau saurgest eige / I Nærvist
heñar varna vid / Syndan
Sid / Sandidom er þo hun þengie / hun er
sw Boof / til Minis toof / allt þ þu hier /
Þriett gioret / z lifer þvi a Domis Deige.

Med Sandleiks Stjhl sw skripud
Skræ / skřrer grant þra / allkine illu
Uthæpe / þvi kañtu Madur synia sñst /
Samvitstau nñst / vaknar vñst vœrt þo
foæfe / þwl fweñ er / þœrer þvi þier / ill
Þrma þa / ei deya fœ / nagande alla Æfe.

Legg þu þvi alla Allud a / ad deyda
þa / fyrer Þdrun hughreina / a Þgglen
se nu eefe mœtt / ala þa dœtt / um alla

Æfe þúna / Ljps Boof þæg þier / þín
 Jesus er / Ljþ/ Lærdoom/ Trw/ laga
 Kallt þu/ epter hœnum alleina.

Hvar sem þu ert/ og hvort þu fer /
 Hvœrn Ljð er þier / Samvitſkañ þaſt
 þilgtande / allt hvað i hana iñlagder /
 epter þier her / Illt og Gott uppreiſn-
 ande/ Geimfluð Fied Trw/ forvarar nu/
 ſkilar þvi þa / þig dœma a / vill þier ſo
 verða að Grande.

Samvitſku Doom þreft forða þier /
 þyrſt ſame er / Gefur/ Sakarœhere /
 Boffur/ Dobliffa/ Doomariñ/ Nriſ /
 Negning ſtifi/ ſterhvor þvi varþær ve-
 re/ þa ſialþ þwœs ſa/ Mœl dœma mœ /
 ſem Bitned var / Bile Sakar / hvar er
 þa Bndañfære ?

So ſem þu leggur allt Kapp a / ei-
 ljpt Ljþ þœ/ Samvitſku þaþ ſo hreina/
 ſo ſnart ſem Mañe miſſeſt ſw / miſſeſt
 þeim Trw/ miſſeſt og Guds Rað eina/
 Gynðaða Sid / varna þvi við / Sam-
 vitſku Kvœl/ Kvelling og Bol / þarþtu
 ljft þa að reina.

Þr Boðk Samvissku Illgtord so /
med Þdrum þroo / ad lesest et a Dooms-
Deige/ sañrar Gudræfne set þier Form/
Samvissku Drm/ si grande/ so hañ deye/
Tñvortis Eld/ Augna Tær felld/floek
ur hradt hier / Nuggun so þier / annars
Neims endast meige.

Gief þu oss Nerra Neims um
Nrgd/ hena gott Strgd/ og Erw heilag
re hallda/ Samvisskan hrein þar sie vid
fest/ sem kunn best / Sigurðsæld vorte
vallda / so Børn þýn ein / þier Niarta
hrein/ meige þig fœ / i Eælu siœ / og
lopa um Aller Allda / Amen.

XXXIV. Psalmur.

Um það ad stunda uppa sañarlegt
Lytelæte.

Qvid homo? qvid bulla? nihil sunt.

Þvad ertu Madur? Þvad Boðlañ?

Þvörugt er neitt a rieftañ sañ.

Ton/ Jesu Christe þig falla eg a/ etc.

 Þrd þu fyrer þier Drd mñn
Aum / Gýmdar Nag Mañ-
stiepnustar / Estelætis so giep
þu

þu Gaum/ gíor ei Synd Drambsfemeñ-
ar/ Þæding/ Niervist og Bþor er/ alls-
konar Sorgum vafesñ/ og Kvelling kaf-
esñ/ Bmferdar Reisu hefur hier/ hæped
þo Nætur Tapesñ.

Ílla þer þier ad upphrofast / Afka
og Mollidar Þreckur/ Andstigidar Sæde
ordur varst / esñ nu Særenda Seckur /
Þrma Þæda snarí orden er / eigenlegi
metti ei hefur/ þa Tíð hier tepur / utasñ
hvað hæpder illa gíort/ er þier þo Nefn
Da krepur.

Liliu þa ÞKotten seiger sig/ sm ver
Þ Dalverpunum/ eru þad Niortun aud-
míwellig/ Þbwdar Kyrkia hornum/ þad
Bloom ma síst a Þiollum þea/ þirrest
ÞErrast Dramblæta/ sem stóorum star-
sa / hefur þeim næsta Þgied a / elskar
best Eftelæta.

So sem Batned ei viña kañ / Þeg
þorbrectast uppreña / allt eins Guðs
Mýssun ecke rasñ / upp til Drambsamra
Maña/ Ísttelæst Sæl er Sessesñ sa / stier
þasñ ÞKotten hægastasñ / og Þwstasñ
bestasñ /

besta / 3 Augsín haís sa miðed ma /
 Misþocka vañ sier stæðstañ.

Ekktu mñn Sæl piñ Lausnarañ / liet
 hañ sig stóorum þñna / med Lætelæte liup
 ur vañ / lækna Drambseme þñna / um
 Beg Nogverdar hepur hier / 3 Ninnu
 Dýrd innginged / og Frid off þeinged /
 Hofmoods Gøtu þvi huxer sier / Numens
 til komast eingest.

Begur Dramblætis Adam er / Be-
 hñng Paradýsar / hvornest mañ þvi
 þangad pier / þu Hofmooduge vñsa ?
 Athuga meir hvað Dgiort liest / ap þvi
 sem Skilldañ krefur / est hitt sem hefur /
 Mañkosta þegn er øllum best / eigest
 Nroosun þun kiefur.

Dygda Fieshood ei maastu Mañ / med
 Nroosun openbera / añars Diefull vid
 Drambed kañ / Dýrgrip þeim røentast
 gistra / lat þig ei Hofmood heþia heati /
 hvaðañ i Aþgtuñ Easta / þier kañ ad
 Easta / Drambseme ecce elþea allt / þa
 Andstotans Sæng hægasta.

Allra Easta er Sæde sw / og foddast
 Perre.

Perre^o Bindur / sem þurfar Bruñ Guds
 Næðar nu / nærande Maska^o Kindur /
 vareft þvi hættan Nroka^o Bind / hvor
 sem vill Myrkun hliota / og Næðar
 niota / Gud giese öllum söddan Synd /
 safire med Audmækt hata.

Dramblættis Þrota vondañ vorn /
 virdstu Jesu að græða / Eltelæte þijn
 Blessud Børn / bið eg þu villder græða /
 Eftið oss að feta Ferel þin / Framþerde
 rielt að haga / og Lifnad laga / sýðan
 leiddum til Elpsins in / lopa þig alla
 Daga. Amen.

XXXV. Psalmur.

Þm það hvorneñ Mañ skal þordast
 Agyrndena.

Qvis verè pauper? Avarus.

Hvor sa Madur sem angíarn er /

Allra þwngustu Fættæft ber.

Ton / Mætturaf öll og Edle Mañs / etc.

SAlubialp Mañs sem augliost
 er / Elsku mestrar wtfreður /
 Agyrnd so hata öllum þer /
 argur er sá hana hefur / hata

vantar mest/hvöð hepur þlest/ hinu ljúke
sem hañ þrestur/ Þvægenñ señ/ við alla
Menñ/ enñ sner þo sialpum vestur.

Dræmsfeme alls Jlls er Þpphap /
Agrynnd so Róoteñ Easta/ grundadur
Mañ hvört Gagn þad gap/ sem gior^o
er him epter brasta/ opt ecke þar / þier
aprekar/ enñ stundum þallvöllu Gíæde /
Þarþlessun skier/ Jllt Audsagn hñer /
Þpocknun ÞRóttens bæde.

Auds med Þríæde aplar Mañ / enñ
þorvatar med. Kvæða/ sáðan missast med
Sorgum hañ/ so vill Æfen wllæða/añ^o
ad hvört oss/ þad Aura Snoss / yper^o
giepur til ljúka/ eða vör þad / i añañ
stad / jmsar þa Gotze þljúka.

Agrynndar Synnd er örgust þvi/ Ap^o
Guda. Þjrdkun vesta/ad Skiepnu sialfa
setur i/ Sæte Skaparans besta/ Auds^o
Þyrna þa/ ei elska mañ/ opmarga Sæl
þeir meida / Ahyggiu med/ sære særa
Gied/ suma i Slötun leida.

Auds Snoss nie Þrbyrgd ecke fañ/
wllæcka Þorstañ Aura/ þess geisfleg^o
ar

at Blossfesti brañ/ sem boret var a hañ
meira/ traudt Takmark þvi/ Auds A-
gyrnd i / af þier Skyldan wtkrefur/ so
ei kastist/ i Aggrun ytst/ eingest Tak-
mark sem hepur.

Sæl min ad slæku giep þu Gaum /
gior Agyrnd þra þier ræka/ Ste ber þu
añad ei þyrer Doom/ enñ hvad gladder
Fættæka/ þeirra Nond þier/ holl Nyrð-
sla er/ Minnest enñ fallvællt eige/ i hana
nu / hvad tælietst þu / er þier væst a
Dooms Deige.

Hvorium ei nægest Hærrañ Gud/
hender þañ Agyrnd vesta/ añastu Mado-
ur aumañ Egd/ ecce mun þig þa bresta/
O Christe Eger / Christne so hrær /
Ricerleikans Berð sie þrameñ / Agyrnd
vel ver/ vætt off hia þier/ Wist og Gots
eilæpt/ A M E N.

XXXVI. Psalmur.

Þm þad hvørneñ hættad sie señum
Ricerleika/

Sanctus

Sanctos dilectio Signat.

Audkenni Trwads inra Mafis/
Er Elska til Guds og Naungafis.

Ton/ Sader vor sem a Gimmum er/ etc.

D Sourgud elska ecke ma / utafi
Guds Bornum pinast hia /
Trwar Eioos kan ei kvifna
par/ Kierleiks. Ellur sem ein
gen var/ Sool z Byrta skilst alldrei ad/
Elska og Trwen sama er pad.

Daudur er sa ei anda kan / eins
Trw ep brestur Kierleikan / Avortur
Andans Elskan er/ Avortur Trienu
Bitne ber/ Saki-christen ma ei seigiast
sa/ sem Kierleikur pinast ecke hia.

Salomons Kyrkia Blooman bar /
Besta Gulle oll porgyllt var/ Andlegt
Nws Drottenis er pa skylldt /af Kier-
leika sie vel forgyllt / og i Miarla sie
Elskan pyrft/ ytre Verbum þ bedyffist.

Kierleikur umber anars Brest / er
han Manfosta Sæded best / oll Verk
þau virdast Ill og liot/sem ecke spretra

an

ap Ríkarleifs Root / Christnena allígd
epler sam / ædre en Trwen heita mæ.

Þundsiwetur hñ ecke er / Ill. Mañ.
lega ei hagar sier / Goodgiarn / Noog
væt / sier hrokar síst / hñr i Bidmoote
Bridgiarn vñst / Raanglæte gledst hñ alld.
rei ap / eckert Rwm vondre Huxun gap.

Þku trwer og allt umber / ecke leit
ar þess hrad hñs er / þo Tungu. Mæ.
um líne liost / líka Spædoomum tæm
est Brioost / Ríkarleitur alldrei apmæist /
eífst hñ þo meir i Nimna. Bist.

Ríkarleifs Berk Saal mñn kieppstu
vid / Christnum hlýder best Samlindid /
sem sgdar eigum Børn Guds blýd / bwa
saman um alla Tgd / eirn Lfkame sem
erñ hier / em Andleg Saal off stiorna ber.

Eins N. Era Doonar erum væt /
Eindrægne stundum Børn mñn fíet /
sambuga ell i Aft og Trw / Jñhyrdís
skuldum lípa nu. O Gud tendra vorn
Elsku Eld / i Anda helgñ pyrer Christi
Skuld / A M E N.

XXXVII. Psalmur.

Hvørneñ Meñ skule munda tuckt,
ugt Ljperne/ æn Lofastme.

Christi Mens casta Cubile.

Dplectad Niarta og Nreinslþpe /
Herberge Jesu trwe eg ad sie.

Ton/ A eten Gud vil eg trwa/ etc.

D Nreinslþpe hañ skal stunda /
sem heita vill Christi Lære
sveirn / Snoru Saulþpis
Synda / Sathan J netiar
margañ eirn / Bier hofum NErras
Bloode/ hreinsast i Skjrnar Sm/ Lof
añs Lipnadar Bode/ leyfest off ecke þa/
J þelum og Siærvist Mañia/ Jolt drugg
er foddan Brest/ Augs qn Guds z Eing
lañia/ ættum þa fordast mest.

Upvið það eingen leika/ Augu Guds
þela Giorder Mañs/ nie Einglana wte
loka / eda og sialfs Samvitsku hañs /
Berkañia Bitneñ þesse/ Barþarne gled
ia ætt / Lofañs ofbrødur Blossa / bæl
ast i Nimenen hært / en sa Þdaun hañ

orkar/ allt nær til Bjóis prekt/ skamviss
 sw Bellost verkar/ Bolæde æpenlegt.

Mining Christi Krosspesta / Kross-
 peste þína Molldfins Bildo / Bniþeink-
 ing eilífs Meista / i þier floekve Saur-
 lípis Eld/ Dphita Molldfins Breka /
 hepte Ydrunar Tær / Elsku þess æred
 preka / Dite Guds deype Klar / Spar-
 seme sa fier setz/ skjpellit i Dryck z Mat/
 Lastvar so langtum betur / Lofagyrnd
 þordast gat.

Alltjafnt skalt einhver víða/ Ann-
 ækis Storp/ þo naudsynlig/ sýdur kæn
 Fære þína/ Freistareñ þá ad sofkia þig/
 Davids Illgiordum olle / ad Zdiulus
 framגיעck hñ/ Joseph prelske þ Falle /
 þrýlega þioona vañ / þrosande Bragða
 Refur / þruggar þier Sviken ill / þano
 vænañ Nala þefur/ hñ þig stjunga vill.

Natt er Meinskipis Bloome / þvar
 sem Sælgætte gnæper frekt / gicstu ad
 Drottens Doome / drýgdu þvi eckert
 soþvirdelegt/ I Noope skalt Mollded ala/
 þaga Gudlega þier / Neilagt hugsa og
 tala /

tala/ heyrer Gud allt og sier / Ríðleik
fins ríðudust Ríðsa / ríett Ríðud Sam
mæn sier/ Skírlípis Lílín líðsa/líka
eirneñ þu verf.

Ud sigrast ap. sílps síns Ríðde /
svívirdeleg Míðkun vís er þad / En
þad vína með Ríðde / veglegt þýker í
allan stad/ Lastan Ríðdrægt Sund
ur/ torvellat ad Ríðva er/ víð Ríga síg
of-past bindur/ þra Ríðrudum naudugt
þer/ hia Ríðdrægtum þíðest lenda / þálest
ei hreife smá / skamast síu vart hín
Ríðda/ Ríðdugum gista hia.

Íll Gyrnd eins Áþerð hefur/ sem
aunfunarlegur Ríðda-Ríð / hoogvær
þýrst Ríðsa Ríðpur/ hrokar sier strax þa
Ríðmur í Ríð / Í Ríðsbondanís Ríðs
síð setur/ síu þrál gíðrande hán / Sam
mæn þíð síu um betur / síst háser Ríð
vín þán. Bruna Ríðlípis Ríðda /
svíptu Ríðlípis off fra / lat off
Ríðlípis henda / og Ríðlípis Áþerð
næ/ Amen.

XXXVIII. Psalmur.

Vm pad/ hvorsu þallvalli ad þetta
vott Eyp sic.

Hominum quid vita? Cylindrus.

Hvad er þo fallvalli Heimsins Kool?

Hvad er Eyp Mañsins? eins z Niool.
Ton/ Vm Daudan giep þu Drotten mler/ etc.

Ettu mñn Sæl i þannka pier/
Þssa Eyps aumt Bolæde/Æfe/
Neilsa / Ean / Lucka/ Gior /
leikur a grœnum Þræde / Niar
tad upphæp til Nimens þa / Niegoma
Heims i þurtu fra/ z grynstu eilíf Gæde.

Þ hvad skamvinn Mañs Æpen er /
einte Stund fyrre ljdur / sem hardur
Straumur hastar sier / hvatskynlega
þamískrjdur/ þess meir styttest sm leinge
est Eyp/ lipande Drotten sie vor Nljf/
og Athvarf a allar Sjdur.

Ejbed til Daudans Bpphap er/ alls
fins Moolæte vaped / Daglega þurtu
denum vier / daudlegt er Mañs Bppe
hapad/ Midtjmeñ þimeft Sorg z Swl/
sjdasta

fyðasta Skeided lǫdur wt / Díta og
Angre fæped.

Midt i Saurnū fyrst mindast Mañ/
3 Mirkre tekur sitt Foodur/ leideft so wt
med Angre hañ/ ap utero siñar Moodo-
ur/ rofed Sæde er Eþned hñs/ en Booða
Batns Niervisteñ Mañs / Endalicki
Drma Giodur.

Jord herum vær i Nollde hiet/ Nollu
vort verdur ad Jordu / Jordena frodum
jafnañ vier/ Jorðhws Etkamer urdu /
þeir sem þar Drottina diarper tveir /
(Daude og Synd) þad brioða þeir / og
nįða so nemur Furdu.

Þvad er þad reikna Mañeñ ma ?
Ma hñ Þræl Daudañs Falla / Brot-
hættast Gler og Biødru smæ / blæcti-
ande Fised Balla/ Bølundar^o Nws hñs
Æfeñ er / Eymdaña Nap og Stirjollu
þver/ Nlioomur/ hvellande Bialla.

Beglegre Rit er Eþped lǫfti/ ef liwka
villtu upp heñe / med Sanleiks Knæþ
þar piñur prekt / Fwa og Madka iñe /
og sem Eple þrįð æsfındar / en hiadna

strax og verda ei þar / ef hampar þeim
Nende þiñe.

Neims Audur / Skraut og Næðar-
par / hellst er þeim Eplum lǫkur / ytra
ðrapogur æsfyndar / en i Raun Dupi og
Reitur / Eal mǫn hapdu so Neimeñ þa
ad Míarkad þester þar ecke a / hñs Blom
3 Bifnan vǫkur.

Einn Gud stíckade Ormeñ þañ / er
Lundeñ stínga gíorde / yper Jons Spæ-
mañs Nafde hñ / hradt so uppvísna yr-
de / eins so Foreyðflu Orma hñer / i allt
þad sette sem Stundlegt er / so eydest / ad
aungvu verðe.

Med bloomlegum Neime ad bloomgo-
ast hñer / best þyker þm þvi næde / med
tópudum hönñ ad tapa sñer / tel eg þad
rest Skadræde. Stígr vorum Níortum
Nerra tíar / so hvortu framar þig elst
um vœr / og erfum eilípp Síæde / Amen.

XXXIX. Psalmur.

Em þad / hvad Niegomlegur Nlutur
ad Vergldeñ se.

Præstane

Præstant æterna caducis.

Glised Neimsins forgeingur allt /
Gosfed eilípa sýst er valli.

Ton/ Eirn Tagma var sa Audugur Mañ/ etc.

S Al mýn elíka þu ecke heit /
aumañ Neim/ nie þad hañs er
neitt / Elds Matur allt er
þetta. Eilífum Gíædum uñ
þu best/ eilíþ Belferd er þar. vid þest/ ð
eilíps Lífis Bnan rietta. Gyrnest ei
Maña Metord hier/ miñst dædft ad þvi
sem þallvalli er / ad þecknast Gude fle
þeckast þier.

Lat þier nægia þiñ Lausnarañ/ lær
du ad þeckia þig og hañ/ Mañon þalt
midur stunda / erfvid Reisa þiñ Repeñ
er / er hañ þa Farar-talme þier / þier
þer þad þrætt ad grunda / þantæf kom-
stu i Neimeñ hier/ hiedañ eins lqka apt
ur fer / Midtíma soomer sama Þer.

Dphladed Skip mun soekva señ/ so
þiep; Aud; marga Meñ/ læt þier þvi Lj
ted nægia/ Þiesfloodur þiñ er Drotteñ dñr/
Þ Dauda sem ecke þra þier þlqr / mun

það best Meinum hægja / Tapast allt
 arið Audsapn hier / allra hellst þa þvi
 safnar sið / i Gude ríður ef ekki er.

Audur med Onæd aplast kafi / A-
 hyggiulaust ei brækast hañ / missest med
 Svi og Sorgum / Fugla-Elms hefur
 Aast hñs Art / Andlegt fidur ef þessi
 snart / festest það Máne morgum / A-
 giarna Mánsins Dmað pekt / eigeñ
 Nerra er næsta prekt / bæde fallvallt og
 banvænlegt.

Mining Christi sem Krosspestist /
 Krosspeste þína Nollisins List / Sæt-
 leik Andans so smætt / Mining eilífs
 Bruna og Bæls / Bæled fleckve þína
 Lofta Tæls / Krossen þiggiande þætt /
 I Andlega Goorn þu Offra þañ /
 einka Son þier Nærskærastan / Gyrd
 þín Sæl mín so heiter hañ.

Miso liggur Leid i Minna Noll /
 hrufoti og Þyrnum hladeñ oll / Noosum
 vaxeñ er eige / af Bælyst þrofast þre
 Mañ / inre nærest vid Krossen þañ / ad
 Sorgum metlast meige / Dite Dkotte
 enis

eñs skal deyda þvi/ Daudlegt Mollð þitt
 hier Neime i/ þra þess Klættum so komo
 est þrj.

Þm Guds Rietslæte þeinktu þrætt /
 þm Gyrdardoom so hata ætt/ 7 Beig
 en Bellsstinga / Noggorms pladrande
 Naufen er / 7 Nala bannænum Gifur
 þu þuær Sigre naa / svo Liffs Coronu
 mættir þaa. 7 Jesus giepe þier Gæfu
 þa/ Amen.

XL. Psalmur.

Þm þad hvert Sagn ad Freistingarn
 at gigre Mæne.

Crescit sub pondere Palma.

Under Freistingum eplunst vier/
 Eins og Palme þa þeigdur er.

Ton/ Gæðskurðfaste Græðare mæ/ etc.

S Añchriftefi Scal þad soomer
 þier / Sumtjðdis reina Freist-
 ing þier/ skodug i Strjðe vllu/
 Moofgangs Bysgiur þa þjð

ur þu/ betur fester síñ Foot þíñ Erw/a
 Christo Nialpar Nellsu/ Bóls Stríð /
 Nreggs Nrd / að þa snærer / en meir
 þærer/ Avoxt Erweñ / sem al laupgud
 Gif græn ecke þweñ.

Apl Mañs i Stríðde marka mar /
 Megned Erwar so proofast þa/ Freist-
 ingar þær að reina / I Peturs Bant þa
 Son Guds svap/ Siðoreñ æstest so a þa
 gap/ urdu Skipsmeñ von vana / Moot
 East/ Neims hast/ Mañe er þta/ Rein-
 sta ríett / sem Ritning Eieñde / Reide-
 Zeiñ ecke ap NErrañs Nende.

Meir er off hætt i Medlæte / við
 margskins Synd/ en Andstreime/ Noll
 sins Willd Krossen Eiepur/ O hvad morg
 beist Aloes Korn / wírkmande sialps
 Þocka vorn/ O Kotteñ off opt iñgiefur /
 Neims Aft/ Fíar Frakt/ Þyrna þessa/
 hætta hvassa/ hñ burt sníður/ so Nvoite
 goods Aforms hindrest sñdur.

Það sem Men døma Daudañs
 Bani / O Kotteñ med sama líppa kañ /
 að Þrbýrgd Gnægter giepur / hvad
 Nrygd

Þrigð og Ungur höldum vier / Nuggun
z Glede opt þ er/ Soott til Smyrsla hñ
giepur/ Kross a/ oss þa/ Kiarkoniñ/ I
siethvort Siñ/ ad soñu vera/ Þolgoðo
er skýldum Þianning bera.

Erwpaste ÞKotteñ typta nu/ Tñm?
añlega/ eñ sýðar þu/ virdstu miet Þægð
ad sýna/ læt Næsse þilgia Myssun miz/
miet Numum sýndu Þodurs Gied / og
næma Nækvæmd þýna/ Gud miñ/ Þræl
þiñ/ Neimur hafar / Rauner rata/ riens
ar Kixte / leid mig i eilýpt Epterlæte.

Samaritane Þriste Kíar/ Kom miet
halpdaudum Þræle nær / A þíne Leid
liggiande / læt heiska Þýn. i Synða
Sær/ sýðaði Nuggunar Þidsmier Kíar/
Mein og Þerke mækiande / I Þesus/
I Þesus/ þiædu nu / eñ Þol og Erw /
læt þverra eige/ Eilýpañ Sigur so óð
last meige/ Amen.

XLI. Psalmur.

Grundvellur Þristelegar Þoleñ
mæðe.

Tandem

Tandem Patientia victrix,

Med Polemæde þrey þu og bidd/

Polemæden mun vísa um sgd.

Ton/ O Jesu Ond mign leitar/ etc.

In Sæl med Þecku þygg^o
 du/ þan Kross þig henda kañ/
 ad Drottens Dæme hyggdu/
 til Dauds vár þýndur hañ /
 allrei kañ off til falla/ aðad slækt sem
 hañ bar/ Ap öllum þyrer alla / a öllu
 þýndur var.

Kulda/ Benjar/ Klædleise / Kvöl /
 Næd / Orbyrgd og Smann/ Nængur /
 Þorsta/ Neipt/ Geise/ Nægg/ Þrygl /
 Ljge og Rann / hañ vard því hætt ad
 falla/ hardre i Daudans Reid/ Ap öllu
 þyrer alla/ a öllu söddan leid.

Almt er því a ad heyrar/ Dpfætur
 Þrællen er / en Nærran hlífur bera /
 Nrelling og Reid a þer / Limer lanta
 Glaum gialla/ grætur Næfuded þo/ Ap
 öllum þyrer alla/ a öllu þýngadur doo+

Guds Børn kienðu Kior þesse/ Kvell
 ing sára Job bar / Petur hieck hætti a
 Krosse/

Krossi/ Nælsþeggveñ Jacob var/ Ma-
riu Sorger svella / Sonar vid Krossen
þa/ Af öllum fyrir alla/ a öllu þjón-
aði sá.

Med Krossþestum Christner ætte /
Krossþesta Nöld z Gied/ i Tign so tign-
ast mætte/ Tignudum öllum med / og
Dýrdleger a Dýrdar Þalla/med Dýrd-
legum leidast þeim/ Af öllu fyrir alla/
a öllu leid þyrir Heim.

Þa Christur med Krossens Namre/
flappar Níartans Dyr a/ strax a Stun-
du samre/ stilltur uppluæktu þa / heyrdu
hvað hann þa spíalla/ sem hefur þu þa
fyrir Giest/ Af öllum þyrir alla/ a öllu
þjónur mest.

Gulleg Krossburðar Kiedia / Þa
best skarta þa / sjóna vill Son Guds
gledia/ sýðasta Deige a / Gysfýnum
Sorgar Galla/ sialpur apþurkar hann /
Af öllum þá alla/ a öllu Kvalning þa.

Síar þín Bræðgumán bláða/ bleff-
aðan Sæla mín / rama hlaut Ráun
ad líða/ ríðdur af opur. Þjón/ hann bar

og hvíttan Míalla/því Næfning/Sær
og Deid/ Af öllum þyrer alla / a öllu
saklaus leid.

Þu hlýtur Næfning þapa/ef Næfna
þíns gýrnest Ríor / þan þan Nunang
ad gípa/ af Nællu Mootlætis þier/ þer
því Blessunar Salla/ sw þeísta Krosso
ens Ríot/ Af öllum þyrer alla/ a öllu
blies Drottne meot.

D hvad þeíft Mootgangs Myrra /
margan gíetur van þíott/ gíep off Gleo
de. Þan Næfna/ gíor vort þíð ranna
fætt/ og leid til Nanna Nalla / þan
þyrer Blood og Deid/ Af öllum þyrer
alla/ a öllu Þístler leid/ Amen.

XLII. Psalmur.

Nuggun sw/ ad Nædur kúne þyrer
Gudlega Níalp skodugur standa
allt til Næpeloka.

Spes confisa Deo nunquam confusa
recedit.

Nótr sem a Drottne þefur sítt Traust/
Níalpast og Sigrar epalaust.

Ton /

Ton/ Glæðskurýfaste Græðare miñ/ etc.



Nær mun koma sw Næðaro
Stund? Nær mun eg síð og
þá þín Fund/ Jesu Bræð-
gumefi blýðe? nær mun mæ-
r uñt Elskhuga miñ/ i okkar Bræðkaup
leidast iñ/ Neims wt Btlegd og Strýðe?
Gud miñ/ Gud miñ / þu mig leis wt
Hollðfins Hreise/ og Neimsfins Boda /
leif mæ- þítt Auglit uñ Elgfd skoda.

O hvad hræddur eg aumur er/ i Leira
Kierum þvi Bræðskum ber / miñ Trw-
ar Giesfodd þrýða/ Sæl z Elskama finda
hætt/ seige eg þaug Kier sem hef nu
rædt/eitt vill þar öðru strýða/ Gud miñ/
Gud miñ/ Sathan Refur/ Gíð ei gíep
ur/ grímur slægur/ Alstvinum þýnum er
op D-vægur.

Eg hræðest lfska Neims Dkior /
Hreckþóls og Dheil Berolldeñ er/ hvor
kafi hær Rønd vid reisa? Hvort sem
mæ- geingur med eda moof/ mýnñ stopno-
ar þad Hrosun Foot/ swrt hata/ sætt vil
kioofa/ Gud miñ/ Gud miñ/ hvor vill
nuñna?

núna/ Klaklaust fúna/ komast hiedast/
 Dhættanæg þæ eg ecke siedast.

Berðleik mýnum eg vísfa þra/ Berð-
 leik Drotteins eg freiste a/ vísst mun hñ
 Beg mñ beina/ hñs Næd stadföst og
 eiláþ er/ allðrei fann hun þvi bregðast
 mñer/ eg þæ þad all-þafnt reina / Gud
 mñ / Gud mñ / Nonden þñn/ þu Neill-
 en mñn/ wt Nættu leide/ Dvina Bmfall
 so allðrei meide.

Sæluþialp þa sem Gud gap mñer/
 Grundvallad hefur i Marta sier/ ap þvi
 fann allðrei skeifa/ wthellst Bæod JEsu
 asamt mun/ z Sacramenta Jñsiglun/ ad
 skidia eirneñ lqka/ Gud mñ / Gud mñ/
 Bon mñn er nu øll i þier / eg øngvu kvæde/
 Narmkvæle nokkur þoott Nollæd lqde.

Frelfareñ hefur þu funded mia/ fyrr
 en eg fúne þitta þio/ þvi muntu Bernd
 mñer veita/ øngvu Dhægra er þ þier /
 ad geima þ sem þunded er / en ad Dvissu
 leita/ Gud mñ / Gud mñ / sem Mirkre
 eiddur / Eioff til-leiddur / Eþps. Braut
 rietta/ lant mig ei aptur i Dmdu detta.

Trygda

Erngda Giesflood miet tærer þu/ Erwar
ar* Nond mæn opt veisklast nu/ giefur vid-
tefed varla/ ariast þu hefiar Drubrest /
a þier læt hana þæ sig þest / sterklega
Æfe alla/ Gud miñ/ Gud miñ/ þier vil
eg fws/ mitt Martans Nws/ til Nofld-
ar veita/ audmæfum Anda kænne alldo-
kei neita.

Erwar* Augum eg tilðra nu/ til þæn
Drottesn mig aumka þu / Overdugum
best biarga/ Dforþient Myssun er riet
Noad/ Dmaklegum sem verdur liad/ æ
giefen opt þeim Arga/ Gud miñ/ Gud
miñ/ Neill mæn er/ þa øll i þier / þvi
þrugg blæpur/ greidest þier gott Lof Gud
eilæpur/ Amen.

XLIII. Psalmur.

Þm Daglega umþeinkning Daudans.

Mortis meditatio Vita est,

Nærn Dag um Daudan huxa þu/
Neilsa og Egf er þeinkning sw.

Ton/ 3 Blætu eigne er blædur i Mollo/ etc.

Antu A Daudans Vinz kjar/
vonu þamar hñ stendr nær/við
hñn Dag þeinke hugureñ þiñ/
hñ mun vera sýðaste miñ.

Þvad sem þu gíorer hugsa ber/hvort
foddañ Jdia hæfde þier/ ep i því Berks
æfter þu/ Andast þa strax z dæmast nu.

Lýfe þieckstu að Eanne Næd / Lýfs
þef: þu ei Eignar Næd/ nafeni komstu i
Nemeñ hier/hiedañ eins lýka aptur fer.

A hvortu Deige deyr þu hier/Daud
að hvort Lýpstund þærer þier/ allt þvad
þier eykst við Efe Mañs/ allt fortar þ
Lýpdaga hañs.

Þess leingur sñ vier lipu hier/ Lýped
þess styttra eptir er / um þ sñ einum m^o
fram þar / eptir því miña Leidar var.

Eat fra þier deya Leste þyrst/ Lýped
aður en fær þu mist/ hvort þ deyr vondu
Bilia þra/víft líper Gude i Dauda sa.

Adam gamla af öllu Mætt/ a med
að líper deyda allt / þa mun Drotteti
nær deya fer / dæðsamlega lífa i þier.

Dauðess þlytur z þærer Mañ / fra
Niegoma

Niegoma i Himna Rán/i hveria Alt á
Giteñ datt/er hū þar fyr þ tve eg satt.

Es þu Thugar opt z þratt/ ad eno
delega deya att/ Adhald er þ z Didsok
þier/ ad akta lgt þ sm Heimfins er.

Alhuga þu hvad Andlat Mañs /
apmindad gietz Lime hñs/þra skilde þig
fala fra/ forboñud Berk ad gyrtast a+

Soul z Lskama soqdur þ/ sañ naudo
ug verda skiliast ad / Andarlit hvor sm
athugar / elska mun sqdur Syndernar.

Sa sm med vondre Synda Giord /
fiet hefur stopnad Andar Mord/ i giegn
um Daudañ geingur hañ / i Gletunar
Stad þo eilqfañ.

Þeir einer hliosta Himna Bist/ hier
nu lipa i Gude þyrst/ þra Lqþ Dkotteñ
eplauft er / I Trwñe sm hñ binda fiet.

D Dkotteñ giep off øllum nu/ Ino
lqpast þier med sañre Trw / lqka deya
og lipa þier / Eofa sqdañ med Eingla
Mer / Amen.

XLIII. Psalmur.

N z

Nugga

Þuggun þyrer þa sem missa sjüna
 Aastvine.

Vitam moriendo lucramur.

Ad deya Eppsins Þpphap er /
 Avinging Daudan tel eg mier.

Ton/ Gæðsta Gjalpræðis Sögnude/ etc.

Dhrifteñ Söal um huxa fyrst/
 A Dauda Stundu I G Sum
 Dhrift / þviad Dogn Dauda
 anis alldreí Ean / Dfblooda
 þeim sem þeinkia um han.

(Beist Batn i Mara mteg sætt var/
 þa Moyses Tied i Bruñen bar / þad
 Eppsins Tied er D Rotteti dgr / sem
 Daudanis Kemu i Sælleik sngr.

Sa edla Kvistur allra Boot / upp-
 runen er af Jesse Root/ hvor sem geim
 er hans heilög Ord / hn smacðar alldreí
 Sölar Mord.)

Eymd Mannsins deyr en ecke hn / er
 Dauden Leid i Himna ran / Afgangur
 hans er Ending Raps / og Fæding holl
 til eilqfs Eqs

Ecke missum vær Aastvine / undan
 of

oss þó þú sender síð / þú Sörger þú Fögna
 ud þá / frá Mirkrunum í Liofsed gæ.

Yfir Ljfsdaga hættast Naf / í Hofn
 Daudans þeir komast af / leyfster þá
 allre Surt og Sekt / styrkia skulum þá
 ekki þreft.

Notast Skröda við Herraís Nlid/
 hafa þeir nú og Palma. Vid / Sorgar.
 Klæde ei soomer þá / þyrir foddast Með
 að taka uppa.

(Vill þefur þeirra Augna Tær / að
 þurkad Drottis Nöndu Klær / Lamb
 sins Groole þeir lifa hia / liómande
 sjungia Gloria.

Austins Nliodfære hlióma þar /
 Norpur flæande Gulllegar / hia Eingl.
 um Guds stier una þeir / ekki skulum þá
 græta meir.)

Lattu þú ekki græmiast Gied / Gud þó
 take hvað þér oss lið / ef þú missir Vin
 astkæra / en Elskara snart þínur hā.

Algt þú ei þó aðskilied / athuga fram
 ar Samkvæmed / sm eptir fíemur eitþt
 þó / í Andvaralaufre Nöglu og Koo.

Andlát sitt virðer Abatafi / Bppris-
uñe sa trwa kafi / Hvørrar Tmindan aug-
lidos er / Edlis Skapning i Heime hier.

Endest Heims Lidos ad Aptne
Dags / Bppreñur þo ad Morgne strax /
Grased visnar þa Betrur ad / a Boreñ
aptur bloomgast þad.

Ap Eikñ palla Avertur / apte þo vara
bloomleger / z ef Sæded skal Tioopgun
þa / fyrst i Jordunne rolna mæ.

(Þa Þhænið hefur Afe endt / i eigen
Hreidre sig siappañ breñt / ap Þsker
Evisnar aptur þar / Þngur med Siadrer
Gulllegar.

So endurngast allskonar / eigen Þor-
eydflu þ sem bar / alldrei skulde neirn epa
þa / Bpprisu Nollodins Doms-Dag a.

Þu meinter kafiðie Went og Sie /
megtast heþde þiñ Aastliære / I Guds
Ríke audugur hñ / alla Speke vel skino
sa kafi.

Nædsta Tign þo hier hefde gift / I
Ninnaríke er betre Bist / ÞRoñne hef-
ur so þocknast þad / þiñ Bilie skal þar
Þneigiast ad.

D Drottinn þú toókst aftur nú /
Engn þína sem mjer lieder þú / þitt
Nafn heilage Herra Elær / Næðst síð
lopad um til þess Áar / Amen.

XLV. Psalmur.

Um þann síðasta Dóom.

Christi reverere Tribunal.

D Madur hygg þú um þinn Dag /
Dittast þú Dóoms þinn stränga Dag.
Ton / Tak af oss Sader / etc.

D A Christur Kiemur / Kongur
riest dæmur / allt augleioft verð-
ur / Drd / Nuzan og Giorder /
Alla uppvekur / ee þeim Nephnd
þrefur / sem Dóoms er sekur.

A allar Sýdur / Dogn þeint opþýð-
ur / under Elldgangur / þper Gud strängo-
ur! Samviskan serer / Sathan mlikrerer /
Synd Fridfioon þerer.

Hvar mun þa Næle / Herra min
sæle / Eg veit mig argan / umed hafa
Gleyp margan / Eg Dittast Dóomein /
vle er Tjimein / ein Tilgfd komein.

Ner Nimens hiadnar / hrinur og
brædnar / sig saman lifnar / Sool rodn-
ar / Tungl bliknar / Þú þer ei þorðu /
þig slá i Dyrðu / er eckert Illt giordu.

Eg aumur Madur / opmieg saurg-
adur / hvað mun þa þora / þig reidañ ad
heyrta? Hvort mæ hellst þíja? Hvað skal
þa seigia? Hver veit ad vægia?

Þu Nærra hýre / hæðste Doomare /
mier munt ei mija / mæ eg því til þín
þíja / þu þóðet Dauda / þína so Sau-
da / bætter Ból Nauda.

Þig Son síñ sende / síñe ap Nende /
Faderen frjode / ad fridkaupa Eðde / er
þvi Dgladur / ef nockur Madur / tignest
Tapadur.

Þið vill hafi eige / eg vesall dene /
Nærrað heyrdu / hanns Bilia þulla
giordu / lát ei Erpð þína / eilýft Ból
þína / aumka Vnd mína.

Eegð Egmals prekañ / lýfer mig
s-fañ / þín Muñur medañ / mig kallar
Þessadañ / það mæ mæira / mun eg
þo heyrta / Fridar God þeitra.

Eg

Eg er Þhræddur/ i þier Næð gíædd
ur / þo Dómer aller / yper mier Næpnd
Falle / þu Fridar Foorneñ / þressar þýn
Borneñ/ vor Neill og Borneñ.

þu Herra hlífdeñ / helgande Egd-
eñ/ lieft Eðped Aða/ til Lausnar off wt
blæda/ Beit Bægd i Doome/vor Brood
er froome/ þitt hæðst Lof hliðome/ Am.

XLVI. Psalmur.

Þm þad hvørneñ Mæn skal længe
epter Eilýðu Lýpe.

Semper mens respice Sursum.

Lýpt þu upp Hug og Hiarta þýn /
Til Himna Dýrdar Gæla mýn.

Ton/ Pa líñer þíer mýn Lífamañs Vist/etc.

Eð mættu Gæð mýn elska dætt/
op þallvælt Eðfed þetta / með
helgre Gýrnd i Næder hætt /
hældur skalt þíer upp líetta /
þat er Aðla eñ Eðle sýst/eingeñ Daude
eñ Eðfed vðst/ z ængurlaus Þnum ætta.

Þvoalder fýgna eins z Gæð/ Eingeñ

Guds næsta líker / Dsiwker hafa eilífe
 Skiool / allskins Nægd mestast líker /
 DRooten Gud pullur Dædsendar / dryck
 iar þa Straumum Belystar / Jñbyrdis
 Elsku líker.

Elíqf Gæde eru so stoor / eingenið fan
 þau ad mæla / og so dýrmæt ad aungvum
 þoor / wt-tala nie noog hæla / Dvolle
 heilbrygde æ er þar / Mun z nægd Guds
 Belystar / og þræbær Fagnadar Sæla.

So goodur Mlufur eingenið er / sm eirn
 Gud Nimna Næda / Jñdæle mest þa alla
 skier / sm engnast hñ z vid ræda / off i hñ
 og hñ i off / hjfræn sñaum / þad Glede
 Mnoff / er Rooten allra Gæda.

Jerusalem þar uppe er / eckert Must^o
 ere þefur / með Mondum giort / nie Sool
 þar stier / syst Tungls þar Þorpen krep
 ur / heñar Mustere og Byrta best / er
 blesadur Gud sm liomar mest / z Bpp^o
 lífsing öllum giefur.

Eins sem ei heyrdest Arar-hliood /
 þa upp var vered ad smíða / þa Jeru
 salem a Jördu stood / japnt mun z hñe
 lqda /

lqda / þeir Andlegu Steinar eru hier /
med Þre Mooflættis Kantader / sem heit
ar Bigging hlqda.

Drottningeñ sw sem softe heim / Saa
lomon Kong hñ ríka / er soñ Figura
Soolum þm / sem koma i Nollu slíka /
Simsteina hvor og Gulled ber / goodra
Dygda sem þrande hier / Eingla, Silgd
þær hun líka.

Kongsins Spekt hana furdar prekt /
z Fioldan dgrstu Riecta / dgrmæt Klæde
sem mestu Megt / z Musteris Þrjode set
ka / i Þorundran so seiger sw / sñst var þss
Bon m3 minie Trw / gicete eg griped þia.

Nier mættu Sool mñn þeyra z flar /
Hvad Drottene vill þier veita / ef þu gyr
nest hñs Nwsum naa / heilaglega skalt
breita / Andlegs Gooda ep venter vñst /
Þeralldar Gædum ætter sñst / med A
Liefd epter leita.

Ep þu gyrnest ad audnest þier / ap
Lqpsins Trie þig metta / nandu Christo i
Neime hier / hrein Trw ma orka þetta /
in i Guds Nws kañ ecke naa / Þruckt /
Mañe

Mañdræp/ Neipt/ Ljge Þrá / nie þæ
nýt Þornd Þiedrættar.

Neilog Þreſting med höllre Ræd /
Niartad mitt virdstu byggia/ a mter hæþ
du allt Egnar. Ræd / alldreit læt mig
þig ſtiggia/ Gief mter hier ſmacka Þar
ſæld fyrſt / fyll mig ſýðar þýns Nwſs
Þelloſt/ ſo meige eg þier Loſ tilleggia/
A M E N.

XLVII. Psalmur.

Þm þa Þarſællð þegar Mædur þær

ad ſiæ og ſkoda Gud i cilþu Ljpe/

Sanctorum Patria Coelum.

Þagna þu æ vid Þarſæld þa /

Þedurland vort er Þimnum a.

Ton/ Ad Þðka gott med Þeru/ etc.

 Drotteti allsvældande/ eg vil
giarnaſt til þýn naa/ a lipande
Maña Lande/ læt mig Nægd
þýns gooda ſiæ/ nær eg þig /
næ ad þíña/ Þeidarſtig/ mun þa liña /
långar mig/ heim til Nwſa þíña.

Þ þaſt Þegnud þræðæra / Þegnud
allan

allañ sem gnæper/ nær mun audnast svo
 2Era/ ad sína Gud miñ sem bjrt i þier ?
 þíns Næss sína/ Sölu rietta / svænga
 ma/ dryckia og meyta/ er þier hia / ei
 lyps Lyps Þppsprettu.

O þu Ljpp æskelega / O þu Blessud
 Farsæld blýd/ þar heilög Þrenning hæ
 ga/ Niartans Gyrnd þyller alltýd / ad
 lfta Christ/ Liomañ biarta/ i Ljppins
 Bist/ hia þonum skarta/ gnæper mest/
 Gyrnd alla vors Niarta.

O Jesu Elskan blýda/ Edla Bidd
 ill Sölar mñn/ nær ættlar þu ífaleida /
 i þíñ Kongs Sal Brwde þíñ ? Nvad
 vantar/ i epstu Nollum ? ecke þar / me
 hætt vid Follum/ Gud er þar / hialpur
 allt i öllum.

Lausnarans/ Dýrdar Frýndur Eoronu/
 Fær draup Næd af Þorum hafið/ þyrst
 hafið er/ allt í öllum/ uppiðser / varnar
 Föllü/ Fríðen tier/ **M**ü japnt 3 Kollü.

Gud er sá Eioffsens Eioome / Eioos
 i hvoriü siatü vier/ það er vor Sæmd og
 Soorne/ ad sica hñ i sialfum sier/ loctar
 Mañ/ Eðf iñðrela/ ad lopa hñ/ z vid mæ-
 la/ allðrei kañ/ wt. talast sw Sæla.

O farfæl Þorgen besta/ blessud Mollo
 en uppe þar/ Neimile Neilagasta/ hær
 leitrar Guds Þreñingar/ nær mun ný /
 Næd sw gledia/ ad nære eg þrý/ mig þar
 sedia/ z Gude J/ Gud sialpañ tilbidia?

Nær mun sw Sooleñ reña/ sem upp-
 loornar þessa Borg? Nær mun eg þar
 ad biða / Þaðund hafi sem ei snertur

hallda/ gief oss þad/ Guds umi Allder
Allda/ A M E N.

XLVIII. Psalmur.

Um þad allra Aftudlegasta Samlag
sem vier skulum þapa vid N. Eingla i
eslypu Ljope.

Cælestis Curia nostra est.

Þ þa er eignast Minna Moll/
Med helgū Einglū Guds Børn oll.
Ton/ Mitillre Farsæld mæter sa/ etc.

Elskpt Elped er æfkelegt / ecke
neirn giptest þa/ Einglum lj.
Per i ædstu Megt/ eigum vær
Gud ad fira / Bistka/ Tign /
Djrd og Birding Mañs / vegsamleg
miog þa er/ so alldrei kunnē Mærtad hñs/
þana ad skynia hier/ Tædæle er þad allra
mest/ Auglit Drottens ad skoda best /
alla Blessun þad under bjtr/ alla Neill/
Djrd og Ræd / allt. Epterlæte ad oss
sngr/ allt batnar þa vort Ræd/ allt Ando
streime so caburt fltr/ alldrei smetter oss þ.

Ei er Farsældar þamat von / en
þryðan

þrýðað þú Guð að sínu / þessu þínu þagra
 Þrýðar Síðun / þýllet Þýrind alla þa /
 Þingla Þýngingne öðlunstu þó / æftvæð
 leg verður þv / samliðker þeim í Sælu
 og Róð / sáð · heilagre en nu / höftum
 Stæðda þa stýðunstu væð / stýðande
 Lambsins Stóðle næð / Stýðasta Stýð
 um þæðer að / frýlega lofu það / Nýlþ
 ræðis Klæðed gott öðð gap / glediande
 Stýðlæðast / væðne þa upp í Stýðum
 þvæð / síne Stýðar · líðomast.

Þýngin æðerast aðast þar / eingin
 það Stýðast þa / ei er þar Þýrind Stýð
 Stýðast / eingin Stýðast þar / eingin
 Stýðlæðing / Stýnd nie Stýð / Stýðar
 Stýð ei nem / ei heðður daudleg Stýð
 Stýð / Stýðum vinn þar Stýð / Stýngur
 og Þýrind þýðast er / að Stýðast Stýð
 Stýð meðunstu vler / Stýðast Stýðast
 allðrei þa / Stýðast Stýðast það / Stýðast þeim
 heðður Stýðast þa / Stýðast Stýðast Stýðast
 Stýðast / að Stýðast þeim sem Stýðast að
 Stýðande Stýðast þeim.

Stýðast Guðs þó glediast Stýð /
 Stýðast

Giestabod er tilreidd/ klæra Bæn/ Feite/
 Mergur med/ mun þar til Rietta veitt/
 foddan Beitslu væt sitium ad/ sæler um
 eilípp Ar/ og Toppfngiande þeckum þad/
 þa verdur Gleden klær/ allt mun þetta
 þa upppyllast/ i Anda og Sallleit full
 Fornast/ Líf og Ande Guds Orded er/
 Otte Daudans þar plýr/ hñ var svelgdo
 ur i Sigur hier/ sían hñis Broddur er
 rýr/ øll vor Augna^a Tær ap þerret /
 Angre i Glæde snýr.

Fríðdarlaus Glede hlíðmar þa /
 Neilsa Mollætis þrý/ Lífed æn Mædu/
 Licos ei þæ/ (allmærg) Lyste Garde þm til
 alldreí koolnar Elfæñ þar/ alldreie Gled
 en dvæn/ eingeni Mædur þa Andvarpar/
 aungvan snertir þar Þýn/ Indis Nægd
 er þar øllü tied / Andvaralaupte Sælu
 med/ Andvaralaus þin rretta Roo/ roo
 samleg Bnun mest/ Bnunar samleg þar
 sæl Froo / farsæl Elfþden best / eilípp
 Þreñingar Eining þo / Eining GÐdo
 dooms þar siest.

Þpp upp mýn Sam athuga nu /
 3 28u

Heru z Þegs emd þa/ sm okkur er vðs/ þa
 og þu / erú Guds Stoolle hia / okkar
 Þardhallds Eingel þan/ er hiet nu stid-
 ur vid / þa munu giorla þekka þan/ en
 þar þu hás ecke Eid/ er þa Samkvæmis
 Mun stoor/ alskynande i Dýrdar Kor/
 O Jesu kom og ecke tep/ inleid i Sælu
 þa/ O Jesu kom z Glede giep/ Guds
 Næfú læt oss nær / O Jesu þig þyrer
 utan Ef/ um Eilípd giep oss sían/ Am.

XLIX. Psalmur.

Mæ þær þeikna Kvæler sem þeir For-
 dæmdu verda að lyða i Selvætte.

Semper meditare Gehennam.

O Madur þeinktu um eilípt Sæl /

E hvad mun láða Fordæmd Sæl.
 Ton / Gud oss Lærdóm síu líosafn gap/ ecc.


 Þor christen Sæl þ hugleide/
 Hvod Þýttis Þýstler bitrar sie/
 So stendur betur Syndu moot/
 seigiande opt að Niartans
 Root/ I þra Andar.dend/ og bevare Gud-
 I Selvætte er alls Ills Nægd/ a öllu
 Goodu

Goodu mestu Dhægd / Dærelegur Nite
Hnær / Neliar nýstande Griðideñ sár / I
þra Andar Deyd / off bevare Gud.

Mirkur z Svæla sjáfelldleg / Sorg
og Diopla Mind Dyrñn miög / Döp z
Iþranet eilífs Beins / Andstiggeleg
Lyckit Breñesteins / I þra Andar Deyd /
off bevare Gud.

Drumur Samvitssku Estande / Dite /
Durfur / Sveingd / Narmkvæle / Dfund /
Natur / Býl / Dbyrgd mest / eingefi good
Bon a Neilsuðrest / I þra Andar Deyd /
off bevare Gud.

Sool og Tungl eingefi sár þat Ean /
sáft af öllu þo GÖD sialþan / sw litla
Skjma Elde af / aungva Nughægd
Fordæmdum gap / I þra Andar Deyd /
off bevare Gud.

Magefi i Nwngre mæðest mest /
Mufiur af Þorsta þýnest vest / Elldo.
Logefi verkar Döp og Svein / inlæseft
þan i Merg og Bein / I þra Andar
Deyd / off bevare Gud.

Alþ einu Meista i Eymdar Sleod /
I 2 Nýðan.

Oljdanlegre Þjña stood / en þo Kvifnu
 hter kynne sær / Kveta Foodsoott um þu
 fund Aar / I fra Andar Deyd/ off be-
 vare Gud.

Sælgitæte Þls z Matar mest/marg
 ur af hvoriu hieft sig best / Mugfrooe
 þm þ eingeni er / ei þa Vatns·dropa ad
 svala sier / I þra Andar Deyd / off be-
 vare Gud.

Djrmæt Klæde og Metord med /
 minst kunn þa ad hugga Gied/ I Klædder
 Skom um eiljþ Aar/ eingeni Begsenn
 til Boda sær / I fra Andar Deyd/ off
 bevare Gud.

Audur stodar þa ecke þar / aller þapn
 snauder þinnast þar/ Guds bljda Auglie
 aldrej sær / øllu þjngra þ liggur a / I
 þra Andar Deyd/ off bevare Gud.

Kvala Elldeft um eiljþ Aar / upp-
 blæs Guds Reide Stormur hær/ Sam-
 vitstu Demur iñra sær/ ytra Dieplana
 Grind þræbær/ I fra Andar Deyd/ off
 bevare Gud.

Nata Fordæmder hvær añañ / þata
 þeir

þeir ljúka Gud sialpañ/ hata þr Eingla
heilaga/ hata þr alla Btvalda / 3 fra
Andar Deyd/ oss bevare Gud.

Öll Plucka sem iñast ma/ öll flæst i
Gitt z plagar þa/ alla varer þ Eilýpð
þo / allðrei piñande Bægd nie Røo / 3
þra Andar Deyd / oss bevare Gud.

Miñsta Korn þar af miñstu Kvöl /
er miñlu þýngra enñ allt Neims Bøl / og
þo ad Adams Arfarner/ aller skipte þvi
japnt med sier / 3 fra Andar Deyd/ oss
bevare Gud.

O D Rotten gief oss öllum það / ad
þeinkia so um Kvølastad / ad þangad
komum allðrei vier/ 3 Barfærne þrañs
gaungum hier/ og þra allre Deyd/ oss til
Lýps iñleid/ Amen.

L. Psalmur.

Öm það / hvørnenñ eilýplega munu
vara þær Zeluytsku Kvøler.

Tormenta æterna Malorum.

Eilýpar Þýsler allðrei þver /
Eilýp Zeluytis Þqnañ er.

Ton/ Mýskuna þu mætt millde Gud/ etc.

E þu Christen Sæl athugar /
 ad Þýslernar / eilífur eiga ve-
 ra/ þvi betur lærer þar ap þu /
 ad þeckia nu / hvað þvingt sie
 þær ad þera/ Nefvste þeitt/ Nuggun fær
 eidt / það hitra Sæl / þreñande Sæl /
 alla Tíð a ad vara.

Fordæmdra Tíð i Eldde þa/ er Dau-
 de sa/ Æ er yferþængande/ þra Dauðe
 Tíð eirneñ er/ sm allðrei þver / i Kvölū
 Þseigiande / Brestu- Þodlar / þrentast
 síst þær/ aukande Kvöl/ opañ a Þöl /
 med allþins Gynd og Grande.

Hvad er þ Mañ Ean þýngra þia /
 en þ síst þa/ er hñ mest epterlangar Æ
 En hitt umþera verdur výt / sm villde
 síst Þlægur æ Þýslar strængar/ allicktad
 er/ad sa sm hier / sý-þyndga vañ / sære
 Nefnda Þañ/ ei skule ap hñ ganga.

Lapader sapna Gyndu sier/ um alla
 hier/ Eilífðar Æpe sýna/um Guds Ei-
 lífð þr þvþngast þvi / þm Þýslu i / sm
 allðrei eiga ad dvýna/hñs Gicsttu Gied/

og Myrkun mæ/ wíslæckva þr/ í sler þvi
meir/ Evelur þa Kvöl og Þýna.

Þeir elskudu Aud Sparpañ/ op þall
valltañ/ Þellyst z Birding bæde/ Nimm
esku Þieshood slátu sýst/ sm er Gud vðst/ ei
gyrntust Andleg Gæde / skamvín Ljfs
Enst/leidest þm sýst/ hrápande þvi/ Næ-
vðste i / eilýpa Gýmd og Mædu.

Þ þu Eilýfd Þendañlig/ eingeni kafi
þig/ wísa nie noog ad grunda/ Þ hvad
míked þu eykur a/ alla Þýsl þa/ Tap-
oda hlýtur henda? Nær Nara Stund /
Þtal Þusund/ umleid Þhost/ vñur byr-
iast/ so geingur æn alls Enda.

Þ þu Eilýfd / Þ Eilýfd þu / ein-
ertu sw / sm mest kafi Mein ad vína /
Þordæmdra Þýsl er þwngbær þa / þvi
heita mæ/bítur z beist ad þm / þo þýng-
re er/ þvi margföld skier / æn a þýngst
þo/Þ under bioo/ad þun skal alldrei lí...a.

Þ þu Daude sm alldrei deyr/ Enda
ing þýn er / a Ný þig uppþýriande /
Þaudañ gyrnast Þordæmder þa/ þýrrest
þa þa / Ljff trw eg langt fra stande /

aumt Hæl þ er/ sem alldrei þver/z Ljpe
þvi/ ad lipa i/ sem alltíð er deyðande.

Þ þu þanvæna auma Ljff/ ep þu ert
Ljff/ þvi villtu þa so deyða ? Þ þu lip-
anda auma Hæl/ ep ertu Hæl/ þvi villt ei
Ljpps Gynd eyða ? Þ eiljff Ljgd/ Illu
mög stríð/ ad þeimfía til þýn/ er þýng
re Þýn/eñ afíad allt sem lýða.

Þ Sæl mýn/Sæl mýn síða ad þier/
færheit Þýsl er / opt er þ athugande /
Næðartýmanum gief þu Gaum / gíor
Þdran aum/ Gynd slíff so alldrei gran-
de/ sa Gyndum síer / sápnar tíðt hjer /
Þss meira Bæl/ breñer hæs Sæl/ Ells
Mat þañ æleggiande.

Þ Þrotteñ JEsu MÆtra hær/ Þ
Næð sem býr / vor Gyndabooteñ sáfia /
fullu borgande fyrer off/ festur a Kross/
Ljpp/ Neill z Lausneñ Maña/liwfs Ljken
fán/ leys off fra Þýn/ illt Andar Bol/
eilýpa Kvöl/ off laattu alldrei fánia.

Þ þu ríett nefnde goode Gud / sem
glotudum Ljgd/ sender þiñ Son i Heim-
eñ/ off ad leysa fra Andar Deyð/ z alle
re

re Næyd/ sie pier Dærd søgd og frameñ/
 og pier JEsus/ sm prelster fws/ Guds
 Anda med/ Søfgun sie tied/ um Alder
 Alda / A M E N.

LI. Psalmur.

Om Andlega Opprisu Guds Barna.

Nælega med fegrum Ton i Eiood settur/
 af Neidurlegu z Niog. Bellardu Tone
 Einarsyngne / designato Rectore Hols
 Schola.

Cum Christo surgere Vita est.

Oss er það Epp hid ædsta þrifi /
 Ad upprisa med pier JEsu Christ.
 Gieþ þu oss þar til þína Næd /
 pier sie Dærd JEsu Meyar Smð.
 Ton/ Rys upp DRottne Dærd/ etc.

Oppris þu Smal mæn/ andlega
 J Erw / Adnioota ep villt
 Opprisu þíns JEsu/ Ap þvi
 ad hæfi er / ædur gieten lipan-
 de i pier/ eins lǿka þonum þar upprisa
 J 5 her /

ber / Upptíssa ei kátt / utátt falla hvad
vañ / Adam skal deya / so upptíss Mærra
aítt / Anden skal prooast / Elle Nollsfins
felast / þad láste JEsus jafnast þier
þarsælast.

Eins sem þu ei kátt / Augabragde
a / Adam þess gamla Jólku að deya
þra / so láttu hñ hjer / alla Daga deya i
þier / J Sol þíne Lausnaren lifa þa
þer / J Dýrd ei iðgíeð / aður en Dauda
aítt þátt Smeð / þítt Nopud JEsus
sem Fagnud þier þieð / hñs Límur hvor
er / Nollsfins Gyrd sem deyder / þátt
sama hñ til Nímmatíktis leider.

Erwlopun þall er / Underbwinungur /
Níoonabands stierhvors / sem þa epter
Eimur / vísier þu ei nu / vera Erwlofud
Brwdur JEsu / aítars Neims Brwdo
Laup hñs eðke stier þu / Neilagur Andes
þier i þier bwande / Jéktur samfeinger
Eíttu z Erwlar Bände / ep nu vor Ano
de / upp er þier rífsande / i Upptíssu þíne
erum Nluttafande.

Upptíste sítt Christ / so aður smura
de

de hañ/ þa Sooleñ med Dags Liooma
 siñ yper Heim upprafi/ eins skiedur hier
 nu/ i Elfsu þíns Brwdguma upprísa
 ættu/ læt nu þvi lifande leida þig Trw/
 Liooffens Born þara/ til Liooff eilíps
 Skara/ en Myrkraña Syner sig vel
 meiga vara/ Bypreis þín JEsus / af
 Dauda Fridþws/ Byprís þu eirneñ /
 hañs Andlegt Glede Nws.

JEsus uppríseñ/ algjort Rietilæte/
 þyrer Synd þína dæneñ/ Soala mæn þier
 þærde/ æstunda þvi nu/ i hñs Rietilæte
 framfarer þu/ Synder aplegg þyrer lifo
 ande Trw/ Bypríseñ HErrañ/ ad yf-
 eruñum Sathan / dæfögum Sigre i
 Dýrd hroosa vañ/ Andlega eþ upprís/
 er þier Sigur pullvís/ Bvoldum soom-
 er ad sælia epter þeim Forprís.

Sagde Ezechia/ sárt med Harna
 Svein/ Drotteñ sem Leon lamade øll
 mñn Bein/ Andlegarat það er/ Byprísi
 Bardage i Trwudum hier / athugum
 vid þvi hvad epter hañ þer/ mig Gud þu
 þyrer/ mig þu lypgader/og Synd míne
 allre

allre þier a Þak þleigder/ Þrusta hafs
 slæ/ oðkar Stríðe er mig læk/ orðug i
 þyrstu/ en eptir a Gleðe'rið.

Þið Gröf þíns HERRa / voru
 Einglarnir/ Andlega upprifnum þeir
 eins þylgia þier/ hafs Kyrtia ertu/ þvi
 una Einglarnir þier hia siet nu/yðran-
 de siet hvort þú yfer JEsu/hvar Syndo
 en brottnar / Sathan er þar nær/ so
 Einglaða Bókun þar eðle Stad þær/
 Upprisen ert þu/ Andlega þvi lif nu /
 Jfivortis kviknada auglýser það Trw.

Ep nu Christur er/ i þier lifande/
 þa er þíns Ande þier eirnefi stjórnande/
 Þiattleik sýnum Goolesni uppveifar a
 Þerallðar Níool / Elskuna Trweñ so
 allðrei þool/ þra Goolu Geislañ / þra
 Trw Ríerleikañ/ viðskila að gíra þier
 viðast eikañ/ Holldfins Þerð er Synd/
 heñe fra þier þurt hrind/ vilierdu Guðs
 Sonar vera Andleg ný Mynd.

O goode JEsu/ uppveð þu off nu/
 so Þauda þíns Krapte deiddet/ lifum i
 Trw/ Upprisañ þín vere vort Ríettlæ-
 te

te og Ljþgunest þier/ upp til þijn/ vort
 Ljþ/ nu Andvörpum vier / gief Glede
 saña/ Sölar Neill Mañana/ uñ off ad
 sian þig/ i Sölu Nimna Raña/ þar skal
 þiñ Framen fagurlega sameñ /
 Ljþgun/ Rieftlöte/ Lioos og
 Nialp vor / AMEN.

0 2 3 0 0 2 3 0 0 2 3 0 0 2 3 0 0 2 3

Registur yfer þessa Hugvekju Psalma.

A.

Allur Syndugs Mañs Soome/ Pag. 15

B.

Þw þig Söul mñn/ 35

D.

Dröten eg aumur er / 12

E.

Ep þu Christin Söul athugar/ 132

Ep

Ep þu Sæl mín/ wívalning þín/	66
Eg boda yður Eingill tier /	40
Eilíft Eilíð er æðelegt/	125
Ei máttu Sæl mín elska dætt/	119
Eitt Giestabod mig mik ed þo/	43

F.

Frelsarans er Framperde /	79
---------------------------	----

G.

Geim ad i tæku Toome /	61
Gled þig mín Sæl og gíat þu ad /	21

H.

Heir mín Sæl hvad þín Herra tier/	80
Hugg þu ad Sæl mín hvad þad er/	47
Hreinlípe hañ skal stunda/	95
Hvad sem þu Máñ villt hapaft ad /	85
Hvar villtu Sæl mín Huggun fæ /	83
Hvor Chrísten Sæl þad huglende /	128
Hvor sem ad Hóld mitt etur /	50
Hvor sem ad Herrans Hóld z Blood/	54
Hvor um þad hugsa villde/	76

I.

I Chrísti Kvæðmæltíð /	52
------------------------	----

Samum

L.

Lærum off nu mæn liwfust Børn /	38
Læfs Reglur hollar heyrð en /	73

M.

Milde Jesu eg miðist nu /	29
Mæn Sæl med þockum þyggdu /	106

N.

Nær mun koma sw Næðar Stund /	109
-------------------------------	-----

O.

O Christi Sæl umhugsa fyrst /	114
O Otkotæn Allsvalldande !	122
O Gud heilage Herra mið /	1
O hvað mikil er Myrkun sw /	26
O hvað Bæn Mánsins oplug er /	67
O Jesu Nafn þitt Glæslegt er /	9
O saurgud Elska eðle ma /	93

R.

Rís upp Riðt-christi Sæla /	24
-----------------------------	----

S.

Sæl mæn elskadu eðle heitt /	101
Sælubialp Máns sem auglíoost er /	90
Safr-christi Sæl þad soomer þier /	103
Settu mæn Sæl i þanka þier /	98

Siandu

Síadú og hugleidd Sæla mín/	4
Síadú hier Guds Mýskun Sæla mín/	69
Síadú þig mín Sæl um frýng/	56
Synduge Madur síadú ad þier/	7

L.

Tak þig i Bakt þu veslug Sæl/	70
-------------------------------	----

B.

Vírd þu fyrer þier Vnd mín aum/	87
Upprýs þu Sæl mín andlega i L.	135
Upp upp mín Sæl er þier nu maal/	31
Bansu æ Daudans Vinur tíer/	112

P.

Þa Christur kienur/	117
Þa Nætraðs Jæsu harða Þýn/	18
Þa vor Nætra til Ninnu stíe/	59

ERRATA.

Pag. 3. lín. 10. les eru. 11. lín. 9. l. svá
 vírdelegar. 13. lín. 10. l. under. 34. lín.
 23. l. upploomande. 37. lín. 16. l. þríoote.
 ibid. lín. 20. l. Lambins. 48. lín. 22. l.
 syndum. 56. lín. 18. l. frýng. 62. lín. 7.
 l. skínæc. 105. lín. 3. l. þerur. 105. lín. 1.
 les Gud.





